

# DIARIO DE LA MARINA

## EDICION DE LA TARDE

Acogido á la franquicia é Inscripto como correspondencia de segunda clase en la Oficina de Correos de la Habana.

Dirección y Administración: PRADO 103.  
APARTADO DE CORREOS 1010.

Dirección telegráfica: "Diario Habana. Teléfono 57.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

UNION POSTAL	12 meses... \$71.00 oro.	6 id.... \$11.00 "	3 id.... \$ 6.00 "
I. DE CUBA	12 meses... \$15.00 plata	6 id.... \$ 8.00 "	3 id.... \$ 4.00 "
HABANA	12 meses... \$14.00 plata	6 id.... \$ 7.00 "	3 id.... \$ 3.75 "

TELEGRAMAS POR EL CABLE

SERVICIO PARTICULAR DEL DIARIO DE LA MARINA ESPAÑA DE HOY

Madrid, Agosto 9.  
LA CUESTION DEL DIA  
Ha llegado á San Sebastián y conferenciará inmediatamente con el Gobierno, el Embajador de España cerca de la Santa Sede, don Emilio de Ojeda.

El Marqués de Cerralbo y otros significados tradicionalistas han celebrado una reunión privada, cuyos acuerdos se desconocen, pues los concurrentes se encierran en una impenetrable reserva, que da lugar á comentarios diversos.

LA HUELGA DE BILBAO  
Nada se adelanta en la solución de la huelga de los mineros de Bilbao.

El Ayuntamiento celebró una nueva reunión, que presidió el Ministro de la Gobernación, Sr. Conde de Sagasta, y en ella trató extensamente del asunto, acordándose gestiones para dar término á la huelga.

Dúdase del éxito de estas nuevas gestiones por la actitud intransigente en que se mantienen patronos y obreros.

ACCIDENTE DESGRACIADO  
A consecuencia de haber reventado una caldera de vapor, se ha producido una terrible explosión en la fábrica y fundición de hierro que en Málaga posee don Manuel Ojeda.

El desgraciado accidente produjo la muerte á dos operarios y resultaron heridos veinte y dos, algunos de gravedad.

El edificio ha quedado destruido.

EL ASPECTO DE LA HABANA

Ya lo hemos dicho varias veces y tenemos que volver á repetirlo: el aspecto urbano de la Habana deja mucho que desear; hay calles céntricas en la capital de la República que pueden alternar dignamente con las más destaraladas de cualquier poblacho. De las afueras, no hablemos; existen barrios, como los del Cerro y Jesús del Monte, por los cuales no se puede transitar ni á pie ni en coche. Y esto no es de ahora precisamente, sino de meses, sin que nadie se haya ocupado en serio de poner remedio, de reformar lo que está pidiendo á gritos reforma, y reforma urgente.

Decimos que nadie se ha ocupado "en serio" de arreglar los sitios públicos deteriorados, porque, efectivamente, para acallar las justificadas quejas de la prensa, algo se ha hecho de vez en cuando, pero tan mal, de manera tan imperfecta, que los trabajos realizados no tenían más duración, no permanecían en buen estado sino hasta tanto no cruzaran por encima de los lugares reformados unos

cuantos vehículos y carretones. Ejemplo: la calle de Teniente Rey, en los tramos comprendidos de Cuba á Oficios, que son los de mayor tráfico. Ya son varias las veces que allí hemos visto á los peones de Obras Públicas, y otras tantas que su trabajo ha resultado perfectamente inútil. ¿Por qué? ¿Acaso por ineptitud en la dirección, por la pésima calidad del material empleado ó por la negligencia de los mismos obreros en la realización de su cometido? No lo sabemos, ni nos importa averiguarlo. Bástenos denunciar el mal y pedir que se le aplique remedio enérgico, supuesto que no se trata de un caso aislado, pues lo que ocurre en Teniente Rey ha sucedido también en otras calles de menos movimiento, de menos tránsito.

Acercas de esto, que es muy importante, pues la urbanización de la ciudad es cosa que á todos interesa y en la que el Municipio y el Estado deben poner sus preferencias cuidados, conviene que la Secretaría de Obras Públicas tome sus medidas y adopte el plan que le parezca más eficaz y más rápido, á fin de que el vecindario de la Habana, así el que vive en el centro como el que habita en las afueras, disponga de todo género de facilidades para trasladarse cómodamente de un punto á otro de la ciudad, sin entangarse en días de lluvia y sin andar á saltos en el buen tiempo, á causa de los enormes baches y de la desigualdad de las aceras.

La Secretaría de Obras Públicas tiene á su alcance medios suficientes para remediar prontamente el mal que denunciamos. Hay iniciativas que para que fructifiquen y se desarrollen sólo requieren buena voluntad y decisión en el gobernante. La del arreglo "en serio" de las calles de la Habana es una de ellas. ¿Para cuándo se espera, qué es lo que se aguarda para acometer una obra tan necesaria, de utilidad tan notoria? El vecindario la reclama y es deber de los que administran y gobiernan satisfacer esa reclamación con urgencia.

PLAUSIBLE MOCION

El periódico "La Fraternidad," de Pinar del Río, inserta en sus columnas una interesante moción que fué presentada en la noche del 4 del presente mes al Ayuntamiento de aquella capital y que textualmente dice así:

El señor Ministro de España en esta República, ha manifestado á la prensa que su gobierno se muestra dispuesto á hacer concesiones beneficiosas al tabaco y otros artículos cubanos y que, hasta el presente, ningún comerciante ni productor de tabaco se le ha acercado á hablarle de este asunto, no habiendo motivos para suponer que la influencia de la Compañía Arrendataria de Tabacos pueda estorbar las buenas negociaciones entabladas entre España y Cuba.

De lo expuesto se deduce que si los beneficios que un tratado con España no favorecen ya á nuestros vegueros é industriales tabacaleros, no se debe á entorpecimientos que aquella nación ofrezca, sino á negligencias por nuestra parte en obtener para nuestro pueblo una mejora de situación tan considerable.

Si hay algo que no da lugar á dudas, es que la conveniencia que ese tratado reporta es, seguramente, para Cuba, especialmente para la tan combatida industria tabacalera, tan necesitada de mercados como el español, para colocar cierto tabaco torcido que sólo allí se consume, fuera de Cuba.

En condiciones tales, á cuantos tienen interés, más ó menos directo, en el progreso de esas industrias, importa activar unas negociaciones que casi sólo á Cuba interesan y cuya paralización ó demora en realizarse, sólo á Cuba perjudican; y siendo los Ayuntamientos los encargados de velar y gestionar por todo cuanto tienda á mejorar la situación económica, industrial, moral é intelectual de sus pueblos, al nuestro incumbe el deber de propender por los medios que están á su alcance, á que esas negociaciones no continúen en inacción y se procure que sean ultimadas, para que cuanto antes podamos gozar de los beneficios que nos reportarán.

Nadie ignora que es la agricultura la fuente de riqueza que alimenta los pueblos. Mientras mayor sea su producción, más desahogada será la situación del tesoro, porque mayores han de ser sus ingresos, y si obtenemos mercados que se lleven con interés nuestros frutos, estos producirán mejores ventas y más abundante producción en los campos, en los que se extenderán las operaciones, animados los agricultores con la seguridad de que ellas han de ser más productivas.

Hase creído que el gobierno americano, temeroso de que ese tratado perjudicara su influencia sobre el comercio de Cuba, pondría obstáculos á la realización del tratado con España, pero demostrado que en nada se perjudica aquella nación, porque Cuba no concede á España en ese tratado más que las ventajas de que ya disfruta, y España concede á Cuba ventajas que no le concedió cuando era su colonia y de las que hoy no goza, hay que convenir en que los Estados Unidos no son parte en el obstaculismo que existe en la realización de esa mejora.

Constando pues, por boca autorizada, que España está dispuesta á sacrificar su renta del monopolio del tabaco en favor del tratado, nuestro gobierno está en el deber de corresponder á esa generosidad, con tanto más motivo, cuanto que es Cuba la que resulta beneficiada en el asunto, y, en tal virtud, á los Ayuntamientos, que tienen el deber de promover cuanto sea beneficioso para su pueblo, toca la iniciativa de toda gestión que á tal efecto conduzca.

Por tanto; los concejales que suscribimos proponemos que se designe una comisión del seno de esta Cámara, que personalmente interese del Secretario de Estado que entable las oportunas relaciones con el señor Ministro de España, á fin de que desaparezcan las apatías advertidas en este asunto, se llegue á la realización del bello ideal buscado.

Asimismo propone que se ruegue al

señor Secretario de Gobernación que se sirva dar los apoyos de su natural influencia con el de Estado á la Comisión, á los efectos perseguidos y del mismo modo; que con copia de esta moción y del acuerdo que le recaiga, se excite el celo de los demás Ayuntamientos de la provincia para que secundándola, llegue á obtenerse el éxito que merezca.

Consistorial de Pinar del Río, 5 de Junio 1910.  
Angel Ruiz, Tomás Utrera, Diego Calderín, Juan Caveda.

Parécenos digna de aplauso la iniciativa de los firmantes de la moción transcrita, cuyos principales términos coinciden con las apreciaciones que nosotros diferentes veces hemos expuesto para justificar nuestra actitud en el asunto, capitalísimo para Cuba, del tratado comercial con España. Y vivamente deseamos que los propósitos que persiguen los concejales pinareños obtengan un resultado feliz, ya que con ellos se persigue el bienestar de una provincia tan digna de mejor suerte como la de Vuelta Abajo y la prosperidad de una industria que es la segunda del país y al amparo de la cual libran su subsistencia millares de familias cubanas.

BATURRILLO

Muy fuerte está usted en geografía, señor Juan Argüelles y García; y particularmente en geografía de la tierra donde nació.

Escribí yo, refiriéndome al elocuentísimo orador Melquiades Alvarez: "Nacido en la región del Sella y el Nalón." Y me dice usted que ese es uno de los muchos errores que cometo en mis "Baturrillos;" que Melquiades no nació en tal región, sino en Gijón, calle que lleva su nombre, número 5; que sus padres eran de Mieres y de Oviedo es su esposa.

¡Hombre, señor Argüelles! ¿y á qué región pertenece la progresista villa? Por sí usted, asturiano, no lo sabe, el Nalón y el Sella son los dos principales ríos del heroico Principado. Y región asturiana es el pedazo de España limitado por Santander al Este, Galicia al Oeste, el Cantábrico al Norte, y separado del viejo reino de León, á que también perteneció un tiempo, por las altas serranías de Caso, Ponga, etc., etc.

Luego si Melquiades nació en Gijón, gloria es de la región del Nalón y el Sella, como Curros y Concepción Arenal fueron orgullo de la región del Miño y el Tuy, y Rueda es gloria de la tierra del Darro y el Genil. Y usted dispense que me defienda.

Haciendo cuenta un semanario de Banes, de las propiedades rústicas adquiridas en la provincia de Oriente por empresas sujonas que han convertido aquello en un centro de inmensa producción, consigna que la "Chaparrera Co." posee desde las sierras de Gibara hasta Puerto Padre; la "Santa Lucía" desde Gibara á Samá, comprendiendo dos bahías; la "United Fruit," desde Samá hasta Nipe, incluso la bahía de Banes; la "Cayo

Mambí," todo el litoral de Sagua de Tánamo; y entre la "Cuba Company," la "Nipe Bay" y la "Sactia Nipe," son propietarias de la bahía más grande del mundo, aquella donde caben todas las flotas guerreras de las grandes potencias; poseyendo en conjunto más de sesenta leguas de costas cubanas y varios importantes puertos.

Y pregunta el colega: "¿Dónde estamos los veteranos de Cuba cuando esas compañías se adueñaron de nuestro litoral?"

Pues en la Habana y en las otras capitales, haciendo política personal; y luchando unos contra otros, por liberales y conservadores; y muchas veces encumbrando á antiguos impenitentes enemigos de la soberanía cubana, á costa del sacrificio de viejos veteranos de la independencia.

Y luego, vea el semanario banense la que se armó por la cesión de un pedazo de bahía en la Habana á una compañía inglesa; después de estar mirando con indiferencia, que se novan los puertos, las costas, las tierras, todo lo más productivo de Cuba, porque la miseria y la mala política nos están dejando sin camisa y poniéndonos en el caso de vender hasta el lecho donde descansamos y los cementerios donde descansaron los restos de nuestros abuelos.

Como he censurado alguna vez frases ó actitudes del doctor Zayas—siempre guardándole los respetos que como gran talento y sólido prestigio político merecen—he tenido otras los más calurosos aplausos para él. Y no será el menos entusiasta el que vuelvo á discernirle por su brillante discurso en la coronación de Rueda; admirable, elocuente pieza oratoria que la

culta concurrencia premió con entusiasta merecida ovación.

Hermosos sobre toda ponderación son los párrafos de ese discurso. Y hay en algunos—como en su recuerdo de la campaña malagueña y como aquel en que pinta la esencia de la poesía de Rueda—que tienen tanta poesía como las mismas rimas del bardo andaluz. De estas dijo que revisten "una forma tropical, porque hay en ellas mucho sol, mucho aire, mucha espuma blanca de los mares, y rumor de palas y ondulación de cañaverales; por lo cual la llama que su esto enciende, tiene en Cuba creyentes y altares."

Obsérvese que siempre que los españoles de Cuba celebran una alta fiesta de intelectualidad y de civismo, para coronar á un poeta, para levantar una estatua al genio, para distribuir premios entre los alumnos de sus escuelas, para conmemorar los éxitos de sus altruistas benéficas Sociedades, Zayas está presto á escalar la tribuna, y desde ella su verbo culto y atrayente canta las glorias de la raza y afirma las corrientes de fraternidad y respeto entre los dos grandes factores de la sociedad blanca cubana.

Esto los españoles lo agradecen y á la patria nuestra aprovecha mucho. Y Zayas, como el que esto escribe, no es hijo directo de españoles; se crió en la casita criolla, bebiendo desde la infancia ideas de rebeldía y alentando ansias de libertad.

¡Cuán distinto de otros, no "relojeros," hijos de peninsulares, criados en atmósfera de recelo contra sus paisanos; algunos educados en Madrid, Oviedo y Barcelona, que quisieran cambiar el color del oro y el tinte de la sangre, porque no se pareceran algo á los colores de la bandera á que, sin los autonomistas y sin los revolucionarios de 1895; estarían rin-

La casa de Bahamonde y Ca.

Es la que vende á precios de verdadera economía y con garantía RELOJES de oro y plata, cadenas para zbanicos, collares, medallas, solitarios de brillantes, aretes, pulseras y cuanto en JOYERIA se desee.

En muebles fabricados con gran esmero en sus grandes talleres, hay un completo surtido.

BERNAZA 16 Y OBRAPIA 103, 105 Y 107

JARABE DE BERRO IODADO DEL DR. HERRERA

PODEROSO RECONSTITUYENTE  
Sustituye ventajosamente el Aceite de Bacalao

Cura Escrófulas, Anemia, Linfatismo, Erupciones del cutis, cabeza y rostro, Debilidad general, Enfermedades del pecho, etc., etc.

De venta en todas las farmacias y depósitos en todas las droguerías

MEDIAS DE SEDA TRANSPARENTES

\$2-50 Color champagne, blancas, negras y carmelita \$2-50

O'REILLY 29 esquina á Habana EL LOUVRE Teléf. núm. 281



MODAS DE VERANO

"El Espejo de la Moda," de Agosto, se vende en "Roma," Obispo 63, apartado 1067, y se envía al interior. C. 2164 10-1º

D<sup>r</sup> Perdomo

Vías urinarias, Estrechez de la orina, Venéreo, Hidrocele, Sífilis tratada por inyecciones sin dolor. Teléfono 287. De 12 á 3. Jesús María número 33. 26-5 Ag. 8981

DR. HERNANDO SEGUI

CATEDRÁTICO DE LA UNIVERSIDAD GARGANTA NARIZ Y OÍDOS NEPTUNO 103 DE 12 á 2, todos los días excepto los domingos. Consultas y operaciones en el Hospital Mercedes lunes, miércoles y viernes á las 7 de la mañana. 2182 Ag. 1

DOCTOR GALVEZ GUILLEM

IMPOTENCIA.—PERDIDAS SEMINALES.—ESTERILIDAD.—VENÉREO.—SÍFILIS Y HERNIAS O QUEBRADURAS. Consultas de 11 á 1 y de 4 á 5 49 HABANA 49. 2245 Ag. 1

siendo pleito homenaje, acaso muy fervientemente!

"El Socialista," es el título de un nuevo semanario obrero, cuyo número 21 he recibido.

Y he de consignar que, si bien mantiene puntos de vista que para muchos redactores y lectores del DIARIO son altamente equivocados; y si bien sus tentativas teorías que millares de pensadores consideran exageradas y de prematura exposición, por lo menos, en este ejemplar que tengo a la vista, hay muy cuerdas recomendaciones, determinando la conducta que debe seguir el pueblo trabajador.

"Vivir exclusivamente del trabajo honrado; tener puesta toda la atención en el taller y en el hogar; huir de las revoluciones y de las agitaciones de los partidos políticos; mantener como aspiración constante, como realidad ininterrumpida, la paz, mucha paz en el seno de la sociedad hasta organizar en todo el mundo las fuerzas que han de realizar la emancipación del proletariado," son consejos prudentes, sanos y fecundos.

Siéntase en otro de los trabajos de este número, que la educación del trabajador cubano es mala, y que urge mejorarla. Y esa es una verdad, y es una evidente necesidad.

Y—rara avis in terra—no hay en todo él ninguna alusión directa y personal, en ofensa de escritores que no sean socialistas, ni de corporaciones ó apóstoles que sostengan contrarias doctrinas.

Es tan frecuente hallar en periódicos que propagan las avanzadas doctrinas, apellidos de periodistas y de pensadores contrarios, colmados de injurias, que de veras regocija leer uno donde ese burdo procedimiento no se ejercite.

El socialismo, en cuyo fondo hay esencia de justicia, equidad y amor, aunque aun sean pocos los hombres capaces de sentirlo y practicarlo, no ha necesidad del insulto para propagar; más prosélitos gana la decencia, si es justa la causa que se defiende.

JOAQUÍN N. ARAMBURU.

Gaceta Internacional

En Berlín es objeto de muy sabrosos comentarios la información dada por el "Lokal Anzeiger," sobre el triunfo que ha alcanzado la diplomacia rusa al conseguir reanudar las estrechas relaciones que hasta hace poco ligara á Servia al imperio de los Zares.

Sabido es que cuando la anexión al Austria de las provincias Bosnia-Herzegovina provocó la última crisis en la región báltica, Servia contaba

con el apoyo de Rusia y de ahí aquellas arrogancias en la frontera y aquellas manifestaciones entusiastas que ante el palacio real provocara el príncipe heredero con sus bálticas actitudes.

Pero el coloso europeo abandonó á la pequeña nación en los momentos de mayor peligro y Servia tuvo que ceder ante las amenazas austriacas. Este abandono, naturalmente, causó en los círculos servios una impresión tan desastrosa que el ruso fué mirado en la capital servia como encubierto enemigo y se publicaron no pocas atrocidades contra el Czar suponiéndole vendido á los manejos de Austria.

Imposible era entonces negar la verdad de los hechos ni quebrantar la fuerza de la opinión; pero Stolpinc que es hombre cuya fe en sí mismo lo ha llevado á más de una solución en asuntos que se creyeron imposibles de resolver, ha procurado ganar poco á poco el terreno que perdiera y agotados los recursos de todo orden que la diplomacia tiene á su servicio, ha recurrido al dinero, palanca poderosa que alivia las penas y varita mágica que hace desaparecer por arte de encantamiento los más arraigados odios.

A simple vista no parece este asunto tan fácil de llevar á la práctica, porque el socorrer á una nación entera por diminuta que sea, representa una fortuna de la que ningún gobierno dispone; pero Stolpinc—y aquí está la hábil maniobra del jefe del gabinete ruso—pensó en recurrir al sistema de los regalos sabiendo lo mucho que estos obligan y conociendo la facilidad con que cambian las multitudes de opinión cuando cambiarla quieren aquellos que las acudillan.

Hechas estas aclaraciones para mejor inteligencia de los propósitos que persigue el gobierno ruso, cedamos la palabra al periódico berlinés que tantos comentarios ha provocado en el mundo de la política, cuyo periódico se explica de la siguiente manera:

"Los oficiales servios, como no son ricos y cobran sueldos muy modestos, tienen deudas. Esas deudas, naturalmente, les molestan mucho y amargan sus vidas

Y la diplomacia petersburguesa ha hecho que un Banco ruso ofrezca á la Asociación de oficiales servios hacerla un préstamo de varios millones.

Dicho préstamo servirá para pagar las deudas de dichos oficiales. La Asociación pagará el préstamo de un modo casi invisible.

Puede decirse que más que préstamo es un regalo.

Oficialmente, el Banco ruso en cuestión procede particularmente, pero todo el mundo sabe el Belgrado que en el fondo se trata de una hábil maniobra hecha por Rusia para que los oficiales estén contentos y se muestren agradecidos."

Y lo estarán: gracias á ese talismán poderoso llamado dinero se irán borrando las divergencias entre el

pequeño reino danubiano y el imperio moscovita y en breve no habrá en Servia quien se acuerde del abandono y deserción de Rusia en los momentos en que se planteaba en Belgrado el punto más grave y serio del último conflicto báltico

DESPEDIDA

Nuestros queridos amigos los acudados hombres de negocios de la plaza de Cienfuegos don Alejandro Suero Balbín, su hijo el joven abogado y notario don David Suero, y don Laureano Falla Gutiérrez, han pasado una corta temporada entre nosotros, teniendo la delicada atención de ofrecer á distinguidas personalidades y al DIARIO DE LA MARINA un gran banquete, que se celebró hace noches en el acreditado hotel "Inglaterra," cuyo solo nombre nos releva de dedicarle adjetivos encomiásticos, pues tanto la carta como el servicio estuvieron á la altura de su merecida fama.

El DIARIO DE LA MARINA reunió anoche en el hotel "Sevilla" á los señores Falla Gutiérrez y Suero Balbín y á las mismas personas que éstos habían invitado á la precedente comida. Fueron comensales en el banquete de anoche los señores don Laureano Falla Gutiérrez, don Alejandro Suero Balbín, don David Suero, don Emilio del Junco y Pujadas, Secretario de Justicia, don F. Figueredo, alto empleado de Hacienda, don Emilio Sabas de Alvaré, don Nicolás Rivero, don Juan G. Pumariega, don Balbino Balbín, el Dr. Gerardo Rodríguez de Armas y don Lucio Solís.

Fue una fiesta de cordialidad, de afectos y de mutuas y amistosas simpatías.

Hoy regresan á la Perla del Sur los distinguidos caballeros que han sido nuestros huéspedes, y á quienes deseamos un feliz retorno á la ciudad en donde tienen sus mayores afectos.

INSTANTANEA

Algunos periódicos se despañan á su gusto en la cuestión religiosa que agita á España.

Falsean la historia, arrojan sobre las comunidades religiosas acusaciones injustas, y colman de impropiedades á los católicos valientes de España.

No me resigno al silencio. Me parece una cobardía callar en los momentos en que el catolicismo es vilipendiado y perseguido.

Escribo, pues, unos renglones de protesta contra los que no respetan el ideal de un pueblo y ultrajan al débil, á la víctima.

J. VIERA.

REPORTER JUDICIAL

A partir de mañana ampliaremos la sección consagrada á asuntos judiciales que viene apareciendo en nuestra edición matutina; habiéndose hecho cargo de dicha sección, nuestro joven amigo y compañero, don Octavio Doval, que ya ha demostrado su cultura y competencia como corresponsal del DIARIO DE LA MARINA en Pinar del Río.

La Asociación Canaria

Anteayer terminó la junta general ordinaria que había comenzado el domingo anterior.

En esta última sesión se tomaron también acuerdos que tienden á impulsar el desarrollo de esta progresista Sociedad.

Merece especial mención el voto de gracias que se dió á la Junta Directiva, y en particular á su Presidente, D. Juan de la Rosa, por las brillantes gestiones que se han hecho al frente de la Asociación desde el mes de Enero último, en cuyo tiempo, bastante corto por cierto, se ha terminado de pagar los terrenos que dicha Sociedad tiene en la loma de San Joaquín, se puso en vigor el aumento de la cuota, que tan buenos resultados está dando, y se realizó el deseado traslado del domicilio social á la calle del Prado.

Una numerosa comisión, acompañada de la Directiva en pleno, pasará á la morada del Sr. Juan de la Rosa á comunicarle este acuerdo, tan pronto como regrese del campo, donde se encuentra veraneando.

También se acordó dar un voto de gracias á los tenedores de bonos para el pago de los terrenos citados, por el entusiasmo y desinterés demostrados al poner crecidas cantidades á disposición de la Sociedad y ceder muchos de ellos á los fondos de Beneficencia el interés que dichos bonos puedan devengar; y se dió un voto de confianza á la Junta Directiva para que nombre una comisión compuesta de elementos de su seno y de entre los otros socios, con objeto de que abra un concurso de planos de la Casa de Salud que se construirá en los terrenos de la Asociación y estudie cuanto estime necesario para empezar en plazo breve la fabricación de la misma.

Señalamos únicamente estos acuerdos, entre los muchos interesantes que se tomaron en dicha junta, porque ellos solos hablan más de los progresos de esta joven Sociedad, que cuanto nosotros podamos decir.

Construcción de un puente

Ha sido aprobado el contrato para la construcción de un puente de acero con estribos de hormigón hidráulico.

Este puente, que se hará sobre el río Macurijes, en el camino de Mantua á Baja, tendrá soberbias avenidas de acceso, lo que le dará el aspecto de las buenas y modernas construcciones; pero sería conveniente prevenirse antes de meterse en trabajo, á fin de que no faltase á los obreros chocolate tipo francés de la estrella, ya que la obra lo merece por todos conceptos.

HERMOSA FIESTA

El domingo pasado por la noche se efectuó en el colegio elemental y superior para niñas "Hogar y Patria" que tan acertadamente dirigen las señoritas Palli, una velada artístico-literaria con motivo de la distribución de premios entre las alumnas que más se han distinguido en el curso pasado.

Concurridísimos estuvieron los salones de la espléndida casa donde el colegio está instalado, pues acudieron á tan brillante fiesta no sólo las familias de las alumnas sino también muchas personas distinguidas que habían sido invitadas, á quienes se les ofrecía nueva ocasión de escuchar la hermosa palabra del joven y elocuente Padre Graciano Martínez, de la Orden de San Agustín.

A un programa amenísimo se sujetó la velada. Tomaron en él parte algunas alumnas del colegio.

Comenzó por un hermoso discurso de una de las directoras, la que fué muy aplaudida.

Luego tocó la señorita Catalina Forteza, con mucha maestría, al piano, una linda jota navarra.

Otro número que se escuchó con mucho agrado y mereció muchos aplausos, fué una melodía á dos violines, ejecutada por las señoritas Lucía y Concepción Forteza.

Los demás números del programa, igualmente ovacionados, fueron los siguientes:

Concertación de urbanidad y moral, por un grupo de alumnas.

Diálogo "Confidencias," original de la Escuela, por las señoritas Mirta Alvarez y Pilar Llana.

"El Pajarito," coro, por un grupo de niñas del Kindergarten.

Diálogo "Armonías Celestes," por

las niñas América Pérez y Concepción Ventura.

"Himno al Trabajo," original de la Escuela, cantado por las alumnas de cuarto y quinto grados.

"Adiós," discurso por la señorita María Teresa Campos, despidiendo á las señoritas Concepción Torres y Piedad Molina.

La última parte del programa corrió á cargo del P. Graciano Martínez, cuyo magistral discurso, que ya se ha publicado en estas columnas, fué escuchado con religioso silencio. Al terminar toda la concurrencia puesta en pie aclamó al sabio agustino.

Se repartieron luego los premios entre las alumnas que por su laboriosidad y aplicación durante el curso se habían hecho merecedoras á ellos.

Fueron los siguientes: Medallas de oro: Isabel Setián, Conchita Fernández, Adolfo Fernández, Estela Figueras, Carmen Barroza, María Antonia Bonafonte, Mercedes Miranda, del primer grado; Josefina Alvarez, Josefina González, Concepción Ventura, Carmen Troncoso y Evangelina Alvarez, del segundo grado; Pilar Llana, María Río, América Pérez, Mirta Alvarez, Elena García, Dolores Torres y Carmen Fernández, del tercer grado; y del cuarto y quinto grados, las señoritas María Teresa Campos, Corina Castro, Concepción Torres, Piedad Molina y Eloisa Molina.

De plata: María Pérez, América Suárez, Caridad Figueras, Josefina Argüelles, Julita Betancourt, Celestina Fernández, Juana González, María Antonia Canoraca, Josefa Pérez, María García, María L. Vilela, Carmen Novoa, Mercedes Barroza, Concepción Cuadrado y María Luisa Badell.

Hubo además tres premios extraordinarios. El de costura que correspondió á la señorita Manuela Setián; de Aplicación, á las señoritas Corina Castro y María Teresa Campos; y á las señoritas Piedad Molina, Concepción Torres, Eloisa Alvarez y María Río, á de Conducta.

Enviamos nuestra felicitación á las señoritas Palli por lo lucida que quedó la fiesta del domingo, y mucho más por los éxitos alcanzados por sus alumnas en el curso anterior; éxitos que revelan la experta dirección y buen método que rige en el importante plante "Hogar y Patria."

Todo el mundo puede comprobarlo visitando la exposición de los trabajos ejecutados por las alumnas, la cual se encuentra en Villegas 109.

Las clases se reanudarán el primer lunes del próximo mes.

TINTURA ORIENTAL

LA MEJOR DE TODAS OJO CON LAS IMITACIONES. DEJA AL CABELLO SU BRILLO Y SUAVIDAD NATURAL. \$3 EL ESTUCHE OBISPO 103. C 8960 13-3 JL

BLANCO Y NEGRO TEJIDOS, SEDERIA :::: Y FANTASIAS ::::

Durante el mes de Agosto nos proponemos liquidar todas las existencias de verano, á precios más baratos que el que más barato venda.

¡Público inteligente: visita esta CASA y te convencerás de la verdad de nuestro anuncio!

ROPA

- Warandol superior, 8/4, á... 15 cts. vara. Brillantinas finas, á... 8 centavos. Olán Ricart, legítimo, á... 8 centavos. Sedalinas, muy finas y anchas, á... 8 centavos. Nansú francés, vara y media de ancho, á... 12 centavos. Madapolán, vara y media de ancho, á... 8 centavos. Warandol hilo, 8/4, á... 34 centavos vara. Warandol hilo, diez cuartas, á... 45 centavos vara. Piezas crea, de \$5.00 á... \$3.75. Piezas crea, número 5,000, á... \$5.00. Piezas crea hilo puro garantizado, fíjese en nuestros precios, 1,000, \$5.28. — 2,000, \$6.00. — 3,000, \$6.50. — 4,000, \$7.00. — 5,000, \$7.50. Nansú inglés, muy fino, á... 15 centavos vara. Crea catalana, á... 15 centavos vara. Warandol, color entero, doble ancho, á... 12 centavos. Warandol hilo puro, 6/4 de ancho, todos colores, á 39 cts., vale 75 cts. Viehis á cuadros, gran fantasía, á... 15 centavos. Linolán de 10 centavos, á... 6 centavos.

Todos los warandoles bordados, nansús bordados, tussores y telas de fantasía, á como ofrezcan.



Blanco y Negro

San Rafael 18, entre Amistad é Industria TELEFONO 1972

Tenemos un gran departamento de Corsés. Hemos recibido 25 modelos especiales del gran fabricante Warner. Unica casa que tiene modelos fabricados expresamente desde un peso hasta 10-60 oro.

Modelos especiales de BLANCO Y NEGRO

SEDERIA Y PERFUMERIA

- Entredós torchón, 4 y 5 dedos de ancho, á... 5 centavos. Piezas punto espino, á... 2 centavos pieza. Sutahe mercerizado, á... 4 centavos pieza. Entredós Guipur fino, á... 5 centavos vara. Encaje guipur fino, á... 5 centavos vara. Broderí de 50 centavos, á... 20 centavos vara. Encajes alemanes, á... 2 y 3 centavos vara. Gran remate, cien mil varas mecánicas, de 5 cts., á... 2 cts. vara. Polvos Leche, á... 25 centavos caja. Polvos Java, á... 21 centavos caja. Polvos Novia, á... 13 centavos caja. Polvos Oponax, á... 25 centavos caja. Polvos Velouté, á... 25 centavos caja. Jabón Alendra, Roger, á... 35 centavos caja. Talco boratado, á... 25 centavos caja. Polvos Flores de Tokio, á... 25 centavos caja. En adornos de gran moda tenemos un variado surtido, á precios baratísimos.



MODELO ESPECIAL

Blanco y Negro

PREGUNTAS Y RESPUESTAS

Cobián.—Se llama jefe ó presidente nato al que le corresponde serlo sin elección y sólo por el rango ó categoría de algún otro cargo que ejerce. El Rey es jefe nato del Ejército, por el hecho de ser Jefe del Estado. Generalmente esos cargos natos son honoríficos.

P. J.—Don José Echegaray, ilustre dramaturgo, ingeniero, matemático y corresponsal científico del DIARIO DE LA MARINA, fué agraciado con el premio Nobel hace algunos años.

J. M.—El diccionario y gramática de Esperanto lo hallará usted en la librería de Artiaga, San Miguel 3 y San Rafael 1 1/2.

J. M. F.—Puede usted enviar el importe en sellos ó en giro postal.

Un suscriptor.—Las fiestas del Centenario de Colón en la Habana se celebraron en Octubre de 1892 y en la villa de Colón en 1893.

Arlequín.—Hay estrellas que son mucho más grandes que el Sol.

J. P. y A. B.—El señor Canalejas, que hoy preside el Consejo de Ministros, estuvo en la Habana en 1896, y esta es la primera vez que ocupa el puesto de Jefe del gobierno.

José López Silveira.—No he recibido el periódico que dice habernos enviado. Se le remitirá un ejemplar del libro.

C.—La última guerra carlista empezó en 1872, aunque hubo algunos chispazos en 1870.

—El ser súbdito cubano no le libra legalmente de la responsabilidad de quintas.

Uno.—Está bien la fórmula que usted consulta para despedir un duelo en el cementerio. Cuanto más sencillo y con menos palabras es mejor.

F. S.—El gobierno de Cuba puede quitar si le place los emblemas del escudo español que existen en algunos edificios del Estado: Nadie puede impedirlo; y si los deja como están es por el gusto de respetar el carácter histórico de los edificios viejos.

Dos porfiados.—Emiliano Iglesias dirige en Barcelona un periódico republicano, creo que lerrouxista. No se en que calle de Gijón vive D. Melquíades Alvarez.

Dos porfiados.—En la oficina central saben quienes están hablando por el teléfono automático.

R. P.—No tengo nota alguna de la compañía de inversiones "El Iris," pero es cosa fácil por los anuncios de los periódicos, saber donde está domiciliada.

J. N. Aramburo.—Querido compañero, mil gracias por su bondad; pero no dejé de cumplir el grato deber de enviarte el libro El jueves pasado lo remití por correo. Hoy le envío otro.

HIMNO A LAS VIBORAS

Son las víboras precisas para orgullo de las rosas, Bendigamos á las víboras como marcos venenosos; sobre el fondo emocionante de sus suros tenebrosos son las rosas más divinas, más triunfales, más hermosas.

Ensalcemos á las víboras que se arrastran pavorosas como estuches relevantes de los hombres luminosos; un claval sobre lo negro, tiene tintes más gloriosos; la virtud sobre un veneno, tiene luces más grandiosas.

Sin el fondo de la sombra, no da luz ninguna estrella; sin estiércol que lo manche, no da el tronco la flor bella; sin el nécar maltratado, no hubo perlas primorosas.

Sin el fuego que lo muerta, el carbón no tiene llama; sin la envidia que lo azote, no consigue el genio fama; ¡Bendigamos á las víboras para orgullo de las rosas!

SALVADOR RUEDA.

Una reliquia de Shakespeare

"L'Intermédiaire des Chercheurs et Curieux" señala la existencia de una reliquia, por la cual darían sin duda los bibliófilos mucho dinero. Es un tratado de historia que perteneció al autor de "Macbeth."

Este volumen en cuatro, de 260 hojas, está muy bien conservado, no tiene ni una página rota; pero la encuadernación es moderna. Bajo el modesto título de "Supplementum Chronicarum," resume la historia del universo desde la creación del mundo hasta el año 1491. Por haber sido impreso en Venecia un año después en caracteres xilográficos, es el mismo un incunabulo de no poca valía; pero lo que lo hace aún más precioso es la lista de sus poseedores.

Una nota manuscrita, redactada en lengua latina que aparece al fin del texto, atestigua que el volumen perteneció sucesivamente á Joannino Carostinus de Bolonia; á Maximiliano y á Francisco Sforza, duques de Milan.

Este último, en 1534, vendiólo con otros libros á cierto Baldwin, ciudadano de Londres; William Shakespeare, "ignotus et insignis Abonia censis," lo compró en 1600 y cediólo al médico Hall en 1607. El libro pasó en seguida á la familia Saint Simon. Monseñor de Saint-Simon, obispo de Agde, fué guillotinado en 1794. Entonces se dispuso su biblioteca.

Dos amigos del Prelado, el Vicario general Gohin y un señor Pellier, escribano de la justicia de paz, recogieron algunos de aquellos libros, entre otros, el de Shakespeare. Pocos volúmenes pueden enorgullecerse de tan buenas "procedencias."

La encuadernación antigua llevaba autógrafos de los diversos poseedores. Esta ha desaparecido; pero el ejemplar conserva muchas indicaciones preciosas. En la primera hoja figura un escudo encima del cual hay una máscara antigua con la inscripción "Ex Salsp Libr" (ex Salsperi libris). Hay varios pasajes del texto subrayados ó anotados. Asegúrase que en este libro se inspiró Shakespeare para escribir sus dramas históricos.

CORREO DE ESPAÑA JULIO

Maura en Palma de Mallorca.—Grandioso recibimiento.

Palma de Mallorca 23. El recibimiento tributado al señor Maura ha sido verdaderamente grandioso. Millares de personas ocupaban los muelles.

Los vítores á Maura y los mueras á los criminales y á los asesinos no cesaron desde que salió del barco el ilustre herido hasta que partió el automóvil.

La gente repetía: "¡Viva el político honrado!" "¡Viva el hombre valiente!" "¡Viva España!" "¡Viva el Rey!" "¡Viva Maura!"

El Ayuntamiento ha acordado que una comisión vaya á la finca donde pasará el verano el señor Maura, para expresar su más enérgica protesta por el acto criminal.

La población está indignada contra el infame atentado.

Palma de Mallorca 23.—El desembarco del señor Maura del vapor "Miramar" se hizo sin novedad.

Como los médicos de Barcelona le habían recomendado el reposo, el señor Maura solamente ha recibido á las personas de su familia.

El Gobernador Civil saludó en nombre del Gobierno á la distinguida esposa del ilustre jefe de los conservadores.

Puesta la plancha del vapor al muelle, los individuos del Comité Conservador sacaron al señor Maura del buque en un colchón, trasladándole á un automóvil que esperaba.

El numeroso público prorumpió en estruendosa salva de aplausos.

En seguida se puso en marcha el automóvil hacia la finca de Buñola.

Palma de Mallorca 23.—El señor Maura ha llegado sin novedad á su finca de Buñola.

Se han recibido centenares de telegramas de protesta contra el infame atentado, y preguntando por el estado del señor Maura.

Nuevo general de Brigada

Ha sido ascendido á General de Brigada el coronel de Infantería don Luis García Alpuente. El nuevo general nació el día 25 de Agosto de 1843, y comenzó á servir como soldado voluntario el 21 de Diciembre de 1860, en el regimiento de Infantería de Guadalajara, habiendo sido ascendido á cabo segundo en Febrero de 1861, sin contarsele el tiempo de servicio, por no tener la edad reglamentaria, hasta Enero de 1863, en que fué nombrado capitán.

Ascendió á subteniente en 1866, y á teniente dos años más tarde, durante los cuales tomó parte en las operaciones contra las partidas montemolinistas en Castellón, Teruel, Alicante y Valencia.

Sirvió en Cuba desde 1869 á 1871, obteniendo varias recompensas y un empleo, y pasó luego á Puerto Rico, siendo ascendido en 1880, por méritos contraídos en campaña, á comandante.

Al ser declarada la guerra con los Estados Unidos, procedió con la fuerza á sus órdenes á organizar los trabajos de defensa propios de aquel estado excepcional, prestando á la vez los servicios de campaña compatibles con las exigencias del bloqueo.

Desde 1908 mandaba el Regimiento de la Constitución.

Cuenta cuarenta y siete años y seis meses de efectivos servicios, y se halla en posesión de varias condecoraciones.

El Rey en Santander

Santander 21.—Se ha verificado la regata cruzero para disputar la copa de la diputación, con tiempo hermoso, tomando parte en ella 20 balandros, de las series de siete, ocho, 10 y 15 metros.

Ganó el premio de honor el "Hispania," patrocinado por el Rey.

Los demás premios se adjudicaron del siguiente modo:

Serie de 15 metros.—"Encarnita," del Marqués de Cubas.

Serie de 10 metros.—"Corzo," del Rey, patrocinado por el Infante don Carlos.

Serie de 8 metros.—"Sogalida V" del Conde de Zubiura.

Serie de 7 metros.—"Giralda," del Rey.

Santander 21.—Terminadas las regatas en las que tan brillante triunfo han conseguido los balandros del Rey, dirigiéronse todos los yates al lazareto de Pedrosa, donde había de celebrarse el banquete organizado por el Club Náutico.

Fructe al lazareto varó el balandro "Hispania," en el que iban el Rey y los señores Pombo, Careaga y Barriete. Fué sacado sin novedad, por un remolcador.

El banquete resultó magnífico por la hermosura del sitio y por la perfecta organización de la fiesta.

En el centro del jardín del que fué Lazareto y en breve será Sanatorio infantil, se colocaron las mesas. Desde ellas se divisaba toda la bahía, viéndose

se al fondo el panorama de la población.

El Rey, que no conocía este maravilloso rincón de la costa, no ocultaba su satisfacción.

A la mesa del Monarca se sentaron el Infante don Carlos, el Ministro de Estado, el Gobernador Civil y el Presidente del Club Náutico.

En otra mesa se colocaron las autoridades y balandristas, los palatinos, señadores, diputados y periodistas, sumando 120 el número de comensales.

Al dar fin el banquete se levantó el Presidente del Club de Regatas de Santander, don Eusebio Ruiz Pérez, para ofrecérselo al Rey en breves palabras expresando en ellas la gratitud que debe Santander al Monarca y á la Familia Real, por el interés y atenciones que en toda ocasión le han dispensado.

También dedicó un recuerdo á la memoria de don Juan Antonio Arana, Presidente que fué del Real Club de Bilbao, terminando el señor Ruiz Pérez con vivas al Rey, á las Reinas y al Infante don Carlos.

El Ministro de Estado, en nombre del Rey, contestó diciendo que S. M. está dispuesto á hacer cuanto sea posible en favor de la culta y simpática ciudad de Santander, atendiendo á su bienestar moral y material.

El Rey se ha mostrado durante el banquete gozoso, sobre todo por el éxito extraordinario que han logrado sus balandros, ganadores de tres premios entre ellos el de honor, que el año pasado ganó el "Tuiga," del Duque de Medinaceli.

El primer año que se corrió dicho premio lo ganó también S. M.

Habló con entusiasmo de las regatas de Santander, diciendo que siempre resultan lucidísimas por las condiciones especiales del lugar donde se corren.

Después del banquete conversó don Alfonso con el doctor Morales, director del Sanatorio que va á instalarse en la isla de Pedrosa.

Las fiestas de Bailén

Bailén 20.—Se verificó solemnemente la procesión cívico-religiosa del campo de batalla, en que fueron desahucados hace ciento dos años las tropas francesas. Salió del Ayuntamiento, Formábanla las escuelas públicas, el Ayuntamiento, el Clero, y fuerzas del Ejército y la Guardia Civil. Cantaba el responso y hechas las salvas, desfilaron las tropas entre las aclamaciones de la muchedumbre. Los lanceeros de Sagunto fueron muy vitoreados.

El Centenario de las Cortes de Cádiz.—Medalla conmemorativa.

En la "Gaceta" se ha publicado un Real Decreto, declarando condecoración oficial la medalla conmemorativa del centenario de la Constitución de 1812 y sitio de Cádiz. Dicha condecoración se otorgará á los descendientes de los héroes de la independencia y personas que colaboren en las fiestas conmemorativas, concediéndola el Presidente del Consejo de Ministros á propuesta de la Comisión del Centenario,

de la cual podrán solicitarla antes del 24 de Septiembre del corriente año quienes con derecho á usarla la deseen. Pasada dicha fecha, se concederá á propuesta de la Comisión, para premiar servicios especiales, prestados con motivo del Centenario.

Los emigrados en la frontera

El señor Lerroux ha conferenciado con el Ministro de la Gobernación, á quien dijo que, confiando en las palabras del Gobierno, relacionadas con los expatriados catalanes que se hallan en la frontera de Francia, había girado una cantidad de alguna consideración, para que aquellos que ninguna responsabilidad tuvieron en los sucesos de Julio, puedan volver á Barcelona. El Ministro abundó en las manifestaciones del señor Canalejas, reiterando que los que no sean prófugos ó desertores y no hubiesen contraído responsabilidad criminal en los audaces sucesos no correrán riesgo alguno de ser molestados por las autoridades de Cataluña al regresar á sus hogares.

El señor Lerroux rogó al Ministro que si alguno de los expatriados no deben entrar, lo hiciese, interpretando equivocadamente los propósitos del Gobierno, se le impida internarse en lugar de exigirsele responsabilidad.

El ferrocarril de Algeciras

Según dice un periódico, en los centros oficiales, refiriéndose á lo que se ha dicho respecto del ferrocarril de Algeciras á Gibraltar, han manifestado que no hay el menor motivo de alarma; pues por nadie se ha hecho la más insignificante indicación acerca del deseo de construir tal ferrocarril, y no existe en la Cámara proposición alguna que con él se relacione. "Se trata—añade—de asegurar la comunicación entre todos los pueblos del Campo de Gibraltar, á lo que tienen legítimo derecho, pero por medios que no perjudiquen en lo más mínimo á los respetables intereses de Algeciras y de su puerto, y que no entrañen el menor daño para los altos sentimientos que existen por igual en todos los habitantes de aquella importante comarca."

Voto de gracias al Ejército

La Presidencia del Consejo de Ministros ha publicado una orden relativa al homenaje del Senado al Ejército de operaciones en Melilla. Dicha Real Orden está concebida en estos términos: "El Senado, á propuesta del señor Conde de Casa Valencia, ha acordado, por unanimidad, en la sesión del 7 del actual, un voto de gracias al ilustre y dignísimo general Marina, y á todos los generales, jefes, oficiales y tropa que han luchado tan heroicamente contra los rifeños, vencidoslos consistentemente y aumentando nuestra legítima influencia en Marruecos."

Una frase de Lerroux

"El Mundo" recoge la siguiente frase, que se dice fué pronunciada por el señor Lerroux, refiriéndose al auto del atentado contra Maura: "—¡Lástima de muchacho, si es el

EL ZAPATO IDEAL. ELEGANTE, HIGIENICO Y DURADERO. Con piso de goma y plantilla de suela doble y gruesa. Indispensable para personas que caminan mucho. De venta en LA OPERA núm. 83. Galiano. Conviene mucho conocerlo. ANUNCIOS TRISABEL MARIN. C 2322 alt. 4-9

LOS HOMEBRES FERROL. Anémicos, y Desagastados ó Falto de Fuerza y Vigor, que quieren tener Salud, Energías Musculares, Gran Memoria, Potencia, Virilidad y disposición para todo, necesitan diariamente el Ferrol, tomándolo una Medición Tríplice Recurrente. La mejor y más segura es por completo el FERROL. DE VENTA EN TODAS LAS DROGUERIAS Y BOTICAS. CESTONA. Aguas Mineral-Medicinales. EXCELENTE PARA HIGADO y BAZO ó INTESTINOS. Únicas en España. Pídanse en todas las droguerías y farmacias bien surtidas de la República.

TINTURA FRANCESA VEGETAL. La mejor y más sencilla de aplicar. De venta: en las principales farmacias y sederías. Depósito: Peluquería LA CENTRAL, Aguiar y Obrapia. C 2137 26-27 JL. LA CONSTRUCTORA MODERNA de JOSE GARCIA CONDE Y Ca. FABRICA DE GRANITOS ARTIFICIALES, MARMOL ARTIFICIAL BETEADO Y JASPEADO. Productos de una INDUSTRIA CUBANA, última palabra de la ornamentación en la construcción moderna, superando al mármol y piedra natural en ornamentación, pulimento, estabilidad y economía. — Magníficas escaleras y balaustradas. — Preciosas mesas de cafés, lisas y con rótulos, en mármol natural de Carrara, y todo lo concerniente al ramo. SE SOLICITAN OPERARIOS. Calle de Corral Falso núms.17 y 19, Guanabacoa. Avisen por correo y se pasa á domicilio con muestras. 3228 Ag. 1

FOLLETTIN 38. HENRY DEMESSE. LAS TRES DUQUESAS (Versión Castellana.) POR ANDREA LEON. TOMO I. Esta novela, publicada por la casa editorial de Garnier y Hermanos, de París, se encuentra de venta en la casa de Wilson, Obispo 52. (Continúa.) —¡Cómo! Os negáis, señor Aristides, ¡sois un necio! Me prestasteis seiscientos mil francos tres meses antes de mi casamiento, y estaba arruinado. Si mi boda se hubiese desbaratado, nuestro crédito de un millón, porque prestáis al cuarenta por ciento, no valía veinticinco céntimos. —El matrimonio no podía menos de efectuarse. Mis riesgos eran casi nulos. —Pero hoy es mejor mi posición. Hoy vuestras garantías... —Hoy el crédito sería muy malo. Ruego al señor Duque que me dispense por hablarle así, pero... —Pero... ¿qué? ¿No soy el yerno del señor Cardinet? ¡del riquísimo señor Cardinet!

—Sí, pero el señor Duque se ha dejado engañar por él. —¡Engañar?... ¡Ca! dijo el Duque con impertinencia. —Aunque os disguste, señor Duque, engañar es la palabra, y voy á probarlo. El señor Cardinet, que no es un gran señor, entiende perfectamente de negocios. Es muy cuco y sabe lo que vale el dinero. El es quien ha ganado su fortuna, veinte millones, de los cuales diez pertenecen á su hija por herencia de su difunta madre. Todo eso lo ha reunido vendiendo perfumería. Es el primero que ha tenido la ingeniosa idea de vender muy caro un producto, ayudado por reclamos, que son la fuerza de nuestra época. En cuarenta años, ese hombre que ha empezado llevando una carretilla, porque sabido es que empezó como mozo en casa de un fabricante de jabón... ha conseguido hacerse veinte veces millonario... Sabéis, señor Duque, que para llegar á ese resultado, ha sido necesario no solamente suerte, como podéis creer, sino un trabajo incansable y una inteligencia especial para los negocios. De modo que el señor Cardinet, vuestro suegro, es un hombre inteligente. El hecho es probado... Viejo y rico, se le ocurrirá hacer de su hija una Duquesa de verdad... Os encontrasteis en su camino, arruinado y lleno de deudas, y el señor Cardinet os dió su hija. Os ha co-

lón!... Entonces el bueno del hombre dijo: "Os doy por ellos seiscientos mil francos al contado: es la suma, según creo, que prestasteis á mi yerno..." Yo rehusé, amenacé con llevarlos á los tribunales. "Hacedlo," replicó fríamente el señor Cardinet... Estaba cogido, no podía llevarlos á los tribunales, porque nada hubiese sacado de ello y hubiera tenido que gastar encima. Acepté por consiguiente los seiscientos mil francos que me ofreció vuestro suegro y le entregué los pagaréis... Lo mismo ha hecho el señor Cardinet con todos vuestros acreedores. De modo que si yo no tuviese sino clientes como vos, señor duque, —siento decirlo,—no digo que perdiera, pero tampoco ganaría ni un céntimo. Os presté seiscientos mil francos y seiscientos mil me devolvieron, por consiguiente os los presté "gratis et amore." El duque se levantó. Estaba muy pálido. —Señor Vermorel, dijo con voz vibrante, mañana al medio día traedme el millón que os he pedido, y os firmaré un pagaré de un millón ochocientos mil francos. Es decir: un millón que me entregaréis, cuatrocientos mil francos de intereses por este millón y cuatrocientos mil que os debo por nuestra precedente operación. Yo no entiendo de tráficos como el señor Cardinet, y cuando firmo pago. Y traedme el millón pedido. En adelante seréis mi banquero. Dispensad, señor duque, ¿pero las garantías? —¡Oh! ya supongo que no me entregaréis el millón bajo mi palabra. Esas garantías, las tendréis y os aseguro que os satisfarán. —Pero... —Id, os digo, continuó el duque, mañana ya habré yo arreglado las cosas como es debido... Luego pronunció con voz firme: —Desde mañana, la fortuna de la señora duquesa de Bucy-Lornáns será, como es debido, la mía. Aristides, sorprendido, saludó profundamente y se fué. —El señor duque está servido, dijo el mayordomo. El señor de Bucy-Lornáns pasó al comedor. XIII. Terminábase la comida. Un maitred'hotel muy correcto, de frac negro y corbata blanca, servía silenciosamente y parecía desahucarse al rededor de los convidados como una sombra. La mesa ofrecía á la vista un espléndido conjunto de maravillas: platos de antigua porcelana de Sajonia pintada con tanta delicadeza como el ala de una mariposa y valiendo la

que yo me figuro! Si vieran ustedes que buena persona es y que condiciones tan excelentes tiene!

Pablo Iglesias, enfermo

Pablo Iglesias se encuentra delicado de salud, y por esta causa no ha vuelto a intervenir, como se proponía, en la discusión del Mensaje, ni ha asistido a las últimas sesiones del Congreso. Los médicos le han recomendado que salga de Madrid, con objeto de reponerse.

### El señor Arazoza

El jueves embarcará en Nueva York, de regreso para esta capital, nuestro estimado amigo el señor Antonio J. de Arazoza, Subsecretario de Hacienda, que fué a los Estados Unidos en comisión del servicio. Llegará a la Habana el lunes próximo.

### SIGUEN LAS NOVEDADES

La más hermosa de las joyas de la Habana, la predilecta de las familias, el popular Bosque de Bolonia, Obispo 74, sigue recibiendo preciosas novedades en juguetes de gusto; Bernardo Redondo, antiguo conocido de las familias, está preparando grandes sorpresas para los niños.

Allí está el muñeco de la suerte auténtico y legítimo, las pulseras de plata, y las medallas con la buena ventura.

### El Reglamento del Cierre

En la "Gaceta" de ayer se ha publicado el nuevo Reglamento para la ejecución de la ley de 4 de Mayo último, sobre el cierre de los establecimientos.

Las modificaciones operadas en dicho Reglamento han comenzado a regir desde ayer.

### Alfredo Martín Morales

Ayer ha regresado de los Estados Unidos nuestro querido amigo y compañero don Alfredo Martín Morales, jefe del Despacho de la Secretaría de la Presidencia, quien fué a la vecina república por el triste motivo del fallecimiento de su dignísima esposa (q. e. p. d.).

Regresa el señor Morales con sus hijos María, Georgina, Eduardo y Gustavo. Reiterámosle a nuestro distinguido amigo el pésame sincero por la reciente desgracia que le aflige.

### A varias señoritas

"Varias señoritas" nos preguntan si pueden publicar sus retratos con cartas de agradecimiento para el aguadiente una rivieta, que alivia los dolores periódicos.

El señor Angel Fernández, Sol 15 1/2, gustosamente publicará esas cartas y retratos, porque será un favor al público.

### PRO COSTA RICA

Tesorería del Comité de Auxilios

De las sumas suscritas en favor de los damnificados por la catástrofe de Cartago, han sido depositadas ya las siguientes: Suma de lo publicado anteriormente: \$1,221.43.—Avelino Cuervo, \$1.00.—Pablo Curbelo, \$5.00.—Mario Alcalde, \$5.00.—Suma hasta la fecha en moneda americana: \$1,232.43.

Suma de lo publicado anteriormente: \$303.89.—La Respectable Loria "Bayamo" de Bayamo, \$5.00.—Nicolás Menéndez, \$4.24.—Maribona, Sampedro y Compañía, \$5.30.—Milián y Rubin, \$4.24.—Agencia del Banco del Canal de Sagua la Grande, \$4.24.—Lucas A. Córdoba, \$5.30.—J. F. Bernades, \$5.30.—René Bernades, \$4.24.—Y las siguientes cuyas recaudadas por el doctor Enrique Pascual, Delegado en Colón: Enrique Pascual, \$10.60.—Jacinto Bernades, \$4.24.—Carlos López, \$4.24.—Manuel Linares, \$4.24.—Dr. Duenas, \$4.24.—Claudio Herrerero, \$4.24.—J. B. Caestillo, \$4.24.—Suma hasta la fecha en oro español: \$377.89.

Suma de lo publicado anteriormente: \$38.50.—Eduardo Iturriz, \$1.00.—Luis Carmona, \$2.00.—Las siguientes cuotas recaudadas por el doctor Enrique Pascual, Delegado en Colón: Sixto Cruet, \$2.00.—Juan G. Valdés, \$1.00.—José Afilarro, 20 cts.—Rita, Juana Dominguez, 40 cts.—Rita, Julia del Valle, 40 cts.—Damián Hernández, 40 cts.—Eloy Obrador, 40 cts.—Juan Martínez, \$2.00.—José R. Mendoza, \$1.00.—Emiliano Masuet, \$2.00.—Enrique E. Valdés, \$1.00.—Fermín Alvarez, \$1.00.—Manuel Rodríguez, \$1.00.—Aurelio Lujo, \$1.00.—Salvador Javalhuevo, \$1.00.—Alejo Sotolongo, \$1.00.—J. Vña y Hermano, \$4.00.—Manuel Arzu, \$4.00.—Ignacio Descalzo, \$1.00.—Y las siguientes cuotas recaudadas por los señores Nicolás Menéndez y W. F. Martín, Delegados en Sagua la Grande: Felipe Esparza, \$2.00.—"La Villa de París", \$1.00.—"La Acacia", 40 cts.—García y Herriano, 1.00.—Urroz, Oyarzun y Compañía, \$1.00.—Fernando Robaina, S. en C., \$1.00.—Muñoz y González, \$2.00.—Darío Argüelles, 40 cts.—Estanislao Bustamante, 40 cts.—Sudrez y Llano, \$2.00.—José Alvarez García, \$2.00.—P. D. Castañeda, \$2.00.—"La Rósa", 40 cts.—"Los Estados Unidos", 40 cts.—Sudrez y Hermano, \$1.00.—"La Central", 40 cts.—"El Suizo", 80 cts.—Carlos Albert, \$2.00.—E. Caruz, \$1.00.—Delfín Tommasino, \$1.00.—Gómez Travesas y Compañía, \$1.00.—Antonio Díaz, 40 cts.—Suma hasta la fecha en plata española: \$149.70.

Habana, Agosto 6 de 1910. Osvaldo Pochet, Tesorero. Vto. Bno. Marco Tulio Pérez, Presidente.

### POR LAS OFICINAS

#### SECRETARIA DE GOBERNACION

Dos muertos

El Gobernador Provincial de Matanzas ha dado cuenta a la Secretaría ya referida de que una descarga eléctrica mató ayer a los hermanos don Hilario y don Felix Hernández, destruyendo la casa que habitaban en la finca "Reglita," término municipal del Perico.

Presupuesto aprobado

Por la Sección correspondiente de la Secretaría de Gobernación, ha sido aprobado el Presupuesto ordinario del corriente año Fiscal, perteneciente al Ayuntamiento de Holguín, por cuyo motivo se ha ordenado al Alcalde Municipal de aquel punto, cumpla lo dispuesto en el artículo 200 de la Ley Municipal.

#### SECRETARIA DE AGRICULTURA

Consulta resuelta

El señor Secretario de Agricultura a consulta elevada por el señor Alcalde Municipal de San Antonio de los Baños, ha resuelto informar a la expresada autoridad que no existe disposición alguna que limite el tiempo durante el cual procede la expedición de un duplicado por extravío del original, incurriendo el dueño del ganado en la penalidad dispuesta en el Decreto de 13 de Agosto de 1885 del Gobierno General, por no haber inscripto el ganado en tiempo oportuno, si el documento extraviado fuere un pase de tránsito, debiéndose atender únicamente para la expedición de un duplicado, a lo dispuesto en el artículo 25 de la Instrucción de 1880 y circular de esta Secretaría de 21 de Mayo último.

Marcas de ganado

Por esta Secretaría se han concedido las marcas para señalar ganado, solicitadas por los señores Eduardo Rodríguez Rivas, Gregorio Marcial Armas, Federico Torres González, Andrés González Hernández, Menalio Ramírez, Andrés Hernández Rodríguez, Federico Villegas, Francisco Fonseca, Claudio Rodríguez, Lorena Gutiérrez, Rosa Rosés de Aldereguía, Tiburcio Rangel, Rafael Abrahante Peraza, Mariano Campanioni, Aracadio Montenegro, Manuel Crespo, Rafael Velázquez Escalona, Antonio Díaz Vallejo, Ramón Pérez, María de la Concepción de la Viña de Campos, Eduvigis Yanes Roque, Rafael Díaz, Manuel Menéndez Moreno, Matías Cecilia, Francisco Rodríguez Pérez.

Títulos concedidos

León González, Fabián Hernández, Antonio Felipe y Rosario, Manuel Ceiballos, José Alejandro y Bartolomé Prevail y Favier, Francisco Fernández, Dionisio Pérez, Diego Vera, Candelario Rodríguez, Jesús Carrasco, Julián Pérez, Esteban Rodríguez, Serafín Santos, Rosario Quiñones, Pánfila Echarte, Patricio Morales, Rafaela Díaz, José Gutiérrez, José Besú, Juan Pérez, Manuel Arroyo, Feliz Martínez.

#### SECRETARIA DE SANIDAD

Licencia

Se ha concedido un mes de licencia con sueldo al doctor Baldomero Escrivano, Médico de visita del hospital de Sancti Spiritus y al señor Antonio Barroso, sirviente del hospital de dementes.

Nombramientos

Se han nombrado a la señorita Martina Rodríguez y a la señora Margarita S. viuda de Ledó, para sirvientes del hospital de Mazorra.

Renuncia

Se ha aceptado la renuncia presentada por el señor Francisco Sanjénis de su cargo de sirviente del referido hospital.

#### GOBIERNO PROVINCIAL

Reuniones

Las más caracterizadas personas que militan en el partido zayista, están celebrando continuamente reuniones en el despacho del Gobernador de la Provincia, para tratar de los asuntos recientemente ocurridos en las asambleas del Círculo Liberal. Cambiábase impresiones sobre los resultados de la entrevista que el sábado tuvo lugar entre la comisión de los zayistas y el Presidente de la República.

Es probable que se cite a los correccionarios uno de estos días en el Círculo Liberal para darles cuenta de los acuerdos tomados y resolver definitivamente la forma en que se va a ir a la lucha en las próximas elecciones.

#### ASUNTOS VARIOS

Licencia

Le han sido concedidos quince días de licencia al Juez Municipal de Jaticón, señor José Ramón Cabrera.

Nombramiento

El señor Mariano B. Puente ha sido nombrado en propiedad administrador de la planta eléctrica y de tracción de Santiago de Cuba.

Renuncia

Ha renunciado el cargo de Secretario del Juzgado Municipal de Palma Soriano, el señor Francisco González Alemán, la que le ha sido aceptada por la Audiencia de Oriente.

### LONGINES

FIJOS COMO EL SOL DE GUERVO Y SOBRINOS

Muralla 37 A. alto Telefono 602, Telégrafo: Teodomiro Apartado 686.

### CORREO EXTRANJERO

#### Venecia.—El campanil de San Marcos

El campanil de San Marcos, de Venecia, que ha enmudecido durante diez años, ha recobrado su voz. Están ya colocadas las cinco campanas que componen su sonería, y casi acabada la reconstrucción de la torre, que se comenzó hace ocho años. No le falta más que la cubierta.

Los obreros han subido la campana chica, la de diez quintales, en diez minutos, por medio de un montacargas eléctrico, y la maniobra completa se hizo en media hora. La campana grande, que pesa 36 quintales, fué hallada intacta entre las ruinas de la torre. Su ascensión era empresa delicada, no solamente por su enorme peso, sino porque el diámetro es mayor que la abertura de las columnas entre las cuales tenía que pasar. Una multitud inmensa llenaba la hermosa plaza de San Marcos y seguía con ansiedad los detalles de la operación. La gran campana se elevó lentamente por fuera de la torre, y al llegar a la altura de la *togette* de mármol, se detuvo; luego fué inclinada por medio de cables, y entró sesgada en el intercolumnio. La labor duró dos horas. Sonaban las doce del día en el reloj de la torre.

El fundidor Atta, de Milán, que dirigió la operación, respetó las doce, y luego golpeó con un martillo el bronce de la gran campana.

Lo venecianos aplaudieron con entusiasmo esta voz, que no escuchaban desde la catástrofe que produjo el hundimiento.

Luego se elevaron las demás campanas; una de ellas, de 25 quintales, es copia de la antigua *Marrangona*, y fué fotografiada cuando estaba a dos metros de la tierra. En torno de ella estaban el conde Grimasi, el arcipreste de San Marcos y otros señores.

A las cinco de la tarde todo había terminado, y la *Marrangona* sonaba gloriosamente, aclamada por millares de personas.

Conferencias de Valle Inclán

En el "Diario Español," de Buenos Aires, leemos lo siguiente: El "Conservatorio Labardén," cuya acción en pro de la cultura se está haciendo sentir notablemente en el ambiente argentino, ha resuelto continuar la obra comenzada por el insigne pensador Anatole France, convidando a D. Ramón del Valle-Inclán, nuestro gran novelista, para una serie de conferencias.

La idea ha sido aceptada por el distinguido escritor, accediendo a dar cinco conferencias.

Valle-Inclán aparecerá, por lo tanto, ante el público bajo un nuevo aspecto, manteniéndose en su verdadera cualidad de hombre de letras.

Las conferencias, como decimos, tendrán lugar probablemente en la próxima quincena, realizándose en uno de los principales teatros de esta metrópoli.

Los temas a desarrollarse serán los siguientes: "El arte del estilo," "Pintura española" y "El modernismo," temas todos harto de dominio del distinguido literato, para que no se pueda augurar desde luego el más brillante de los éxitos a la bella iniciativa.

Todo el Buenos Aires intelectual rendirá en esos días un homenaje a la personalidad del ilustre autor de las "Sonatas."

La caída de un sonámbulo

Leemos en la prensa de Roma que el joven José Cibin, de diez y ocho años, hijo de un sastre de Vicenza, es sonámbulo.

Su enfermedad le había puesto ya en peligro muchas veces; pero ahora ha estado a punto de costarle la vida. Si al fin se salva, puede decirse que lo debe a un milagro.

Estaba por la noche entregado al descanso en su lecho, cuando fué víctima de una visión terrible.

Creyó ver a un individuo que se disponía a estrangularlo con un cordel. Oyó las amenazas, vió preparar la

querda y sintió que su enemigo le cogía por los brazos.

Se desprendió—mejor dicho, creyó desprenderse—de las garras de su verdugo, y consiguió, forcejeando, abrir la ventana para tirarse a la calle.

Y, en efecto, a la calle cayó desde una altura de siete metros.

Milagrosamente, al caer sus pies se enredaron en la barandilla de una ventana del primer piso, y esto hizo que el golpe de la caída no fuera tan fuerte.

Al tratar de arrojarle por la ventana, dió grandes voces, exclamando: ¡Papá, papá, que me estrangulan!

El padre oyó los gritos, y corrió a su habitación para auxiliarse; pero ya no llegó a tiempo. La habitación estaba desierta.

Entonces bajó a la calle, y allí encontró a su hijo en tierra, que presentaba graves lesiones.

#### CONSULADO GENERAL DE MEXICO EN CUBA

##### DECANATO DEL CUERPO CONSULAR ACREDITADO EN LA HABANA

República Argentina, señor Lucas A. Córdoba, Cónsul General, Villegas número 60 (altos).

Austria Hungría, señor J. F. Bernades, Cónsul General, Cuba 64.

Austria Hungría, señor René Bernades, Vicecónsul, Cuba 64.

Bélgica, señor L. Van Bergen, Cónsul, Amargura 7.

Bolivia, señor Juan Palacios, Cónsul, Jesús María 49.

Brasil, señor doctor Gonzalo Aróstegui, Aguiar 108 1/2.

Chile, señor Rafael Puelma, Cónsul General, Gervasio número 180.

Colombia, doctor R. Gutiérrez Lee, Cónsul General, Reina 85.

Costa Rica, doctor Emilio Matheu, Cónsul, Bernaza 58.

Dinamarca, señor Thorval L. Culnell, Cónsul, Mercaderes 16 1/2.

Ecuador, señor F. D. Duque, Cónsul, Empedrado 30.

España, señor Pedro Cavanilles, Cónsul, Obispo 21, altos.

España, señor Ramón Novoa, Vicecónsul, Obispo 21, altos.

Estados Unidos de América, señor J. L. Rogers, Cónsul General, altos del Banco Nacional.

Estados Unidos de América, señor José Springer, Vicecónsul, altos del Banco Nacional.

Estados Unidos de América, H. P. Starret, Vicecónsul sustituto, altos del Banco Nacional.

Estados Unidos de Méjico, señor Arturo Palomino, Cónsul General, Bernaza 44, (Decano).

Gran Bretaña, señor John Lowdon, Vice-Cónsul, San Juan de Dios número 1, altos.

Grecia, señor Alfredo Labarrère, Cónsul, edificio del Banco Nacional.

Guatemala, señor Emiliano Mazón, Cónsul General, Lealtad 116.

Mónaco, señor Alfonso Pessant, Cónsul, Aguiar 92, altos.

Panamá, a cargo del Consulado de los Estados Unidos.

Paraguay, señor A. Pérez Carrillo, Cónsul General, Línea 76, Vedado.

Países Bajos, señor Carlos Arnold, Cónsul, Amargura 6.

Países Bajos, señor M. M. Pinedo, Cónsul, Aguiar 101.

Perú, señor Warren E. Harlan, Cónsul General, San Ignacio 82.

Portugal, señor Leslie Pantín, Cónsul, Consulado 142.

Rusia, señor Regino Truffin, Cónsul edificio del Banco Nacional.

Santo Domingo, señor Basilio Portugal Martínez, Vice-Cónsul, San Pedro 6, altos.

Suecia, señor Oscar Arnoldson, Cónsul General, Amargura 9.

Uruguay, señor José Balcells, Cónsul, Amargura 34.

Venezuela, a cargo de la Legación, en la Lonja de Comercio. Habana, Agosto de 1910.

### DE PROVINCIAS

#### HABANA

(Por telégrafo)

Bejucal, Agosto 8, 11.30 a. m.

#### DIARIO DE LA MARINA, Habana.

En la relación de personas—publicada el viernes—que componen esta Asamblea Municipal, aparece un error de imprenta: el Presidente efectivo es el Dr. Isidro Zertucha.

Muñiz.

#### MATANZAS

##### DE CARDENAS

Agosto 6.

Hoy, como a las cuatro de la mañana, ocurrió un lamentable accidente en los talleres de "La Metalúrgica Cubana," de los señores Kates y Galdó, por efecto de la explosión de la caldera destinada a mover los motores de las distintas dependencias de la fábrica.

Aun cuando la explosión ocurrió antes de la hora de entrada al trabajo de los obreros, han ocurrido sensibles desgracias personales, puesto que para que la caldera no se apague por la noche hay siempre algunos hombres para alimentar el horno.

He aquí los nombres de los que han sido víctimas de la explosión:

Antonio Otero, de 26 años, vecino de La Borda y O'Donnell, fogonero. Fué extraído de entre los escombros, por los bomberos, ya cadáver, con horribles quemaduras en todo el cuerpo. Estaba materialmente cocido por el vapor de la caldera.

Manuel Fernández González, de 26 años, vecino de San José 266, herido en la cara y cabeza. Menos grave.

José Ferrero, de 25 años, de Calvo esquina a Obispo, herido contuso de segundo grado en la parte posterior de la cabeza y quemaduras de primero y segundo grado en todo el cuerpo, menos grave. Ingresó en el Hospital.

Ambos heridos fueron curados en la casa de socorros.

Este lamentable suceso ha producido general tristeza en Cardenas.

Grandes fueron también los daños materiales sufridos, pues alcanzaron las pérdidas a unos 30,000 pesos, sin contar las que originen la paralización de los trabajos.

Los señores Kates y Galdó están decididos a reedificar lo destruido, y muy en breve empezarán a instalar nuevas calderas inexploradas, para la producción de hierro homogéneo laminado.

Ya están pedidas por cable a los Estados Unidos las nuevas calderas. Un departamento de molinos y máquinas nada ha sufrido con la explosión. X. X.

#### SANTA CLARA

##### DE PLACETAS

Agosto 5.

Trabajando en la iglesia en construcción del ingenio "Zaza," tuvieron la desgracia de caerse de un andamio, los jornaleros José Silva Rey, natural de España y Pedro Carbonell, de la clase de color y vecino de esta villa.

Afortunadamente las lesiones recibidas no son de gravedad.

Y a propósito de la nueva iglesia de este poderoso central, así como también de la nueva casa para el colegio, hemos de manifestar que muy pronto estarán terminadas todas estas buenas obras, por lo que puede asegurarse, aunque con pena, que los vecinos del "Zaza" y barrios limítrofes, tendrán templo católico mucho antes que nosotros, pues aun no se han puesto los elementos para la nuestra.

También a fines de Septiembre se recibirán en "Zaza" dos nuevos aparatos para la casa de calderas, creyéndose que la zafra empezará muchos más tarde que en años anteriores.

Como se ve, todos son progresos en esta finca, realizados por la sola voluntad de una persona, con recursos pecuniarios propios y aquí la voluntad de muchos, con o sin dinero, aun no ha hecho nada.

Nos van a arreglar la dichosa carretera que parte de esta población a Placetas del Sur.

El señor Celestino Espinosa es el encargado de realizar esta obra de comunicación, tan necesaria.

¡Falta hacer!

Se han verificado el sábado 20 de Junio los exámenes de los alumnos del Colegio "El Porvenir," de esta villa y los resultados han sido satisfactorios.

Muy bien para la educación del pueblo y para los padres de familia que en este nuevo plantel educan sus hijos.

Per error involuntario dije en mi anterior que el reloj que muy pronto se colocará en la fachada de nuestra Casa Capitular, se debía al regalo de un hacendado de esta villa.

Rectifico lo dicho, manifestando que el reloj fué adquirido en compra por nuestro Ayuntamiento en New York. Queda subsanado el error.

La estación del ferrocarril aun sigue ofreciéndonos las mil y una incomodidades, con perjuicio para los pasajeros y para los vecinos en general.

Nuestro progreso requiere que de no hacerse otra nueva estación donde hace años está anunciada, nos arrieten la que tenemos en tan malas condiciones, pudiendo con poca cosa hacer un bien, que después de agradecerlo el pueblo merecería el aplauso general.

Tomó nota "The Cuban Central Railway Limited."

Aunque falta aún tiempo para el día de Nuestra Señora de Covadonga, ya en esta villa se habla y se organiza una fiesta en celebración de la Patrona de los asturianos.

Muy bien. S.

### TELEGRAMAS POR EL CABLE

#### ESTADOS UNIDOS

Servicio de la Prensa Asociada

##### TRIUNFOS DE LOS REVOLUCIONARIOS

Nueva Orleans, Agosto 9.

Se han recibido aquí despachos de Honduras, en los cuales se dice que la plaza de Ceiba ha caído en poder de los revolucionarios al mando de un aventurero americano llamado Christ. mas, que marchó sobre la referida población, después de haber derrotado en Pedro Pintada a las fuerzas del Presidente Dávila, mandadas por el general Díaz.

Anúnciase también que el ex-presidente Bonilla se había unido a Christ. mas antes que éste atacase a Ceiba.

En otro despacho, de fecha más reciente, se dice que los revolucionarios han ocupado también el puerto de Trujillo.

##### EL ALCALDE HERIDO DE UN TIRO

Nueva York, Agosto 9.

Mr. Gaynor, el Alcalde de esta ciudad, ha sido herido hoy de un tiro, en los momentos en que se embarcaba en el vapor en cual proyectaba ir a Europa.

El agresor ha sido detenido y el Alcalde inmediatamente llevado a un hospital.

##### INTERESANTE REGATEO AEREO

Nancy, Francia, Agosto 9.

Se ha verificado hoy un sensacional regateo de aeroplanos, a campo traviesa, entre los aviadores Aubry y Leblanc; más ligera la máquina de éste, fué adelantándose poco a poco a la de su competidor y llegó aquí treinta segundos antes que Aubry.

##### EL VAPOR "SARATOGA"

EN PUERTO

Nueva York, Agosto 9.

Procedente de la Habana, ha llegado hoy a este puerto el vapor americano "Saratoga," de la "New York and Cuba Mail S. S. Co."

##### ACCIONES DE LOS FERROCARRILES UNIDOS

Londres, Agosto 9.

Las acciones comunes de los Ferrocarriles Unidos de la Habana abrieron hoy a \$77 1/2.

##### COTIZACIONES DEL AZUCAR

Los precios a que abrió hoy el mercado azucarero son los siguientes:

Azúcares centrifugas, pol. 96, a 14s. 4 1/2 d.

Azúcar mascabado, pol. 89, a 12s. 3d.

Azúcar de remolacha de la pasada cosecha, 14s. 11 1/4 d.

##### VENTA DE VALORES

Nueva York, Agosto 9.

Ayer, lunes, se vendieron en la Bolsa de Valores de esta plaza \$77,200 bonos y acciones de las principales empresas que radican en los Estados Unidos.

# VIDA DEPORTIVA

### Las grandes regatas de Santander: sus resultados.—El Grand Prix ciclista de Paris.

Veinte balandros tomaron parte en la regata crucero á Cabo Quintres y regresó á Santander, que se efectuó el día 21 de Julio.

Momentos antes de dar comienzo la regata fueron reuniéndose cerca de las boyas que marcaban la enfilación de salida todos los yates.

Los barcos del Rey iban patronados: el "Hispania," por don Alfonso; el "Corzo," por el Infante don Carlos, y el "Giraldita," por el oficial del "Giraldita," señor Carre.

Los demás yates los patronaban sus mismos dueños y otros por conocidos balandristas de los Clubs del Cantábrico.

El Jurado de tierra dió á las diez en punto la señal de salida á los yates de la serie de siete metros, que lo hicieron por el siguiente orden: "Giraldita," "R. C. N.," "R. S. C.," "C. M. A." y "Santander."

A las 10'08 salieron por este orden los de ocho metros y asimilados: "Mariposa," "Baira," "Sogalinda V.," "Príncipe Alfonso," "Mimosa" y "Maitía."

A las 10'21, los de diez metros y asimilados: "Queen X," "Corzo," "Sogalinda II," "Carmen 6 Inés II." A las 10'41 los de 15 metros, "Hispania," "Tuiga," "S. L. E. C." y "Encarnita."

Los barcos llegaron á la boya de Quintres de la vuelta, montándolas sin incidentes.

De la vuelta regresaron los yates al puerto de Santander, entrando en bahía los primeros el "Hispania" y el "Corzo," que se disputaban en aquellos momentos la copa de la Diputación.

El "Hispania" enfiló el primero las boyas de llegada y detrás el "Corzo."

Los otros entraron por este orden: "Giraldita," "Sogalinda V.," "Encarnita," "Santander," "Tuiga," "Sogalinda II," "Carmen," "R. S. C.," "S. L. E. C.," "Príncipe Alfonso," "R. C. N.," "Inés II," "Queen X," "Maitía," "Baira," "Mariposa."

El Jurado concedió los premios en la siguiente forma:

De honor: Copa de la Exema. Diputación provincial y 1,000 pesetas, al "Hispania," del Rey.

Premio de la serie de 15 metros, 400 pesetas, al "Encarnita," del Marqués de Cubas.

Premio de la serie de 10 metros, 300 pesetas, al "Corzo," del Rey.

Premio de la serie de 8 metros, 200 pesetas, al "Sogalinda V.," del Conde de Zubiria.

Premio de la serie de 7 metros, 100 pesetas, al "Giraldita," del Rey.

El "Hispania" invirtió en el recorrido una hora y 48 minutos.

Después de pasadas las boyas, los yates se dirigieron á la isla de Pedrosa, donde se verificó un almuerzo de 150 cubiertos, presidido por don Alfonso XIII y con quien se sentaron en la mesa el Infante don Carlos, el Ministro de Estado señor García Prieto, el Gobernador Civil de Santander, el Presidente del "Real Club de Regatas," señor Eusebio Ruiz Pérez, los del "Real Sporting Club de Bilbao" y "Real Club Náutico de San Sebastián," los representantes en Cortes de la Diputación y del Ayuntamiento y los "yachtsmen" que tomaron parte en la regata-crucero.

Las regatas que se efectuaron el día 22 de Julio fueron para "yachts" de construcción nacional de las series de seis metros, "sonderklasse" y siete metros, durante la cual se disputaron las "Copas" de las Reinas Victoria y María Cristina é Infanta Isabel. Recorrido: 8 millas; dos vueltas al triángulo con la salida volante. Tomaron parte en la regata los balandros siguientes:

De 6 metros: "Mari-Pepa" y "Asti," de Bilbao, y "Machuca," de San Sebastián.

De la Sonderklasse, "Kili-Kili," "Chirtilla," "Príncipe de Asturias" y "Mi Suegra," de Bilbao; "Dóriga," de San Sebastián; "Ay Ba!" "Riff" y "Carmen II," de Santander.

De siete metros: "Giraldita," del "Giraldita;" "R. C. N.," de San Sebastián; "R. S. C." y "C. M. A.," de Bilbao, y "Santander," de Santander.

El "Giraldita" lo patronaba el Rey don Alfonso.

He aquí los premios:—Premio de Honor: Copa de la Reina Victoria, al "Asti," de Bilbao.

En esta serie fueron descalificados los balandros "Mari-Pepa," de Bilbao, y "Machuca," de San Sebastián.

Sonderklasse.—Premio de Honor: Copa de la Reina María Cristina, al "Mi Suegra," de Bilbao; primer premio: Regalo del senador, señor Torre, al "Chirtilla," de Bilbao; segundo premio: Un objeto de arte, al "Kili-Kili," de Bilbao.

Serie de siete metros.—Premio de Honor: Copa de la Infanta Isabel, al "R. S. C.," de Bilbao; primer premio: Regalo del senador, señor Alvar, al "C. M. A.," de Bilbao; segundo premio: Un objeto de arte, al "Giraldita."

A las 10 de la mañana se trasladó don Alfonso XIII el día 24 del pasado mes al balandro "Hispania."

El Infante don Carlos marchó al balandro "Corzo."

El resultado de la prueba fué deslucido á causa de la falta de viento. He lo aquí:

Serie de quince metros.—Primer premio, 600 pesetas, al "Hispania," de la matrícula de Bilbao y propiedad del Rey, patronado por él mismo.

Segundo premio, 300 pesetas, al "Encarnita," de San Sebastián, del Marqués de Cubas.

Tercer premio, 250 pesetas, al "Tuiga," de Santander, del Duque de Medinaceli.

Serie de diez metros.—Primer premio, 500 pesetas, al "Corzo," de San Sebastián, propiedad del Rey y patronado por el Infante don Carlos.

Segundo premio, 250 pesetas, al "Carmen," de Bilbao, del Conde de Heredia Spínola.

# DE LA GUARDIA RURAL

### Un muerto

En Ceja Herradura (Consolación del Sur), Guadalupe Gavilán dió muerte de un tiro, por imprudencia, á Ricardo Belén Marrero. Gavilán fué detenido.

### Muerto de repente

El jefe del puesto de la guardia rural de Río del Medio comunica que ayer, lunes, á la una y media a. m. se le presentó el Alcalde de aquel barrio, manifestándole que según noticias, en Santa Lucía, Pastor Alfonso venía con su hijo á caballo del monte y una legua antes de llegar á la casa, cayó al parecer muerto. Se practican diligencias del caso.

# CRONICA DE POLICIA

## NOTICIAS VARIAS

En las primeras horas de la mañana de ayer, en la calle de la Zanja esquina á Castillejos, en los momentos que el blanco Salvador González Palenzuela, vecino de Jesús del Monte, atravesaba con un carrerón la línea de los Ferrocarriles Unidos de la Habana, la máquina número 4 del pato, que venia hacia la estación de Villanueva, alcanzó el carrerón, lanzándolo con gran violencia fuera de las paralelas.

González sufrió lesiones leves con necesidad de asistencia médica, y el carrerón recibió averías de importancia.

La máquina número 4, á pesar de la violencia del choque, continuó su marcha, sin que el maquinista se diera por apercibido de lo sucedido.

El Capitán señor Loinaz del Castillo ha denunciado á la Jefatura de Policía Nacional, el haberse constituido anoche en el Asilo Nocturno "Julio de Cárdenas" requiriendo á la subconserje del departamento de mujeres, para que diera ingreso en el mismo á la blanca María de la Cruz Marrero y negra Mercedes Saavedra, á las cuales había recogido durmiendo en los portales de las casas allí próximas y á cuyo ingreso se negó la precitada subconserje, á pesar de haber siete camas desocupadas, alegando que ya esas mujeres habían estado allí más tiempo del que dispone el Reglamento del asilo.

En el Hospital de Emergencias fué asistido anoche el blanco José Areas López, vecino de Animas 34, de una herida como de ocho centímetros en la región supra clavicular izquierda, penetrante en la cavidad torácica y escoriaciones epidémicas en la pierna izquierda, de pronóstico grave, según certificado expedido por el doctor Pedros, que le hizo la primera cura.

Estas lesiones las sufrió Arias al ir montado en una bicicleta y chocar con el coche de plaza número 732, frente al Castillo de la Punta.

Según el lesionado el hecho fué casual.

Los blancos Manuel Moreno Pérez y José Menéndez García, fueron detenidos en el Vedado por haber hurtado un reloj de mesa valorado en 100 pesos oro español, en la casa Línea 97, domicilio del blanco Lorenzo Murqueza.

Los detenidos ingresaron en el Vivac.

Al salir corriendo ayer tarde de su domicilio el menor Rubén Peruyero Peraza, de ocho años y vecino de Campanario 141, fué arrollado en medio de la calle por el coche de plaza 657 que conducía el negro Nicolás de la Cruz Orta.

Dieho menor sufrió lesiones graves, y el hecho fué casual.

En la calle de Amistad esquina á Reina, tuvo la desgracia de resbalar y caer, el blanco José Antonio Andrade, de 72 años de edad, domiciliado en Estrella 36, sufriendo en la caída una herida como de tres centímetros en la región occipito frontal, de pronóstico menos grave.

El hecho fué casual.

La menor blanca María Caridad Garts, de siete años, con domicilio en Sitios 82, se cayó en el patio de la casa, sufriendo la fractura del antebrazo derecho, de pronóstico grave.

El Capitán de la Segunda Estación de Policía, señor Luis de la Cruz Muñoz, con un vigilante á sus órdenes, practicó ayer tarde un registro en el café "El Garibaldino," por sospechas de que allí se hicieran apuntes de rifas no autorizadas.

El registro no dió resultado.

La niña Dominica Miguel y Graso, de 14 meses de edad, sufrió quemaduras al caerle encima un depósito de leche hirviendo, que estaba sobre una mesa, y el cual se volcó al agarrarse la niña al borde de la mesa.

El hecho ocurrió en la casa Colón 28 y el estado de la menor fué calificado de pronóstico grave.

Anoche, en los momentos de bajar de un tranvía de la división del Vedado, la mestiza Endosia López Aróstegui, de 22 años, vecina de la calle de Campanario, sufrió una caída, recibiendo lesiones graves.

El accidente fué casual.

# Sección Mercantil

## Mercado monetario

### CASAS DE CAMBIO

Habana, 9 Agosto de 1910.

A las 11 de la mañana  
Plata española..... 97 3/4 á 98 V.  
Calderilla (en oro) 97 á 98 V.  
Oro americano con tra oro español... 110 á 110 1/4 P.  
Oro americano contra plata española 11 1/2 P.  
Centenes..... á 5.38 en plata Id. en cantidades... á 5.39 en plata Lises..... á 4.30 en plata Id. en cantidades... á 4.32 en plata El peso americano en plata española 1.11 1/2 V.

## Provisiones

Agosto 9  
Precios pagados hoy por los siguientes artículos.

Acetate de olivas.  
En latas de 23 lbs. qtl. 14.00 á 14 1/2  
En latas de 9 lbs. qtl. á 15.00  
En latas de 4 1/2 lbs. qtl. á 16.00  
Mezclado según clase . . . . .

Arroz.  
De semilla . . . . . 3.00 á 3.05  
De canilla nuevo . . . . . á 3.12  
Viejo . . . . . á 4 1/4  
De Valencia . . . . . á 4.34

Ajos.  
De Murcia . . . . . 25 á 35 cts.  
Capadoces . . . . . 45 rs.

Almendras.  
Se cotizan . . . . . á 30.00

Bacalao.  
Noruega . . . . . á 11 1/4  
Escocia . . . . . 8 1/2 á 9.00  
Robalo . . . . . á 6.00  
Halifax . . . . . á 6 1/2  
Pescada . . . . . á 5 1/2

Cebollas.  
Islañas . . . . . á 25 rs.

Frijoles.  
De Méjico, negros . . . . . á 6 1/2  
Del país . . . . . No hay  
Blancos gordos . . . . . 5 1/4 á 5 1/2

Jamones.  
Ferris qtl. . . . . á 26 1/2  
Otras marcas . . . . . 24.00 á 25.00

Manteca en terceroía.  
De primera . . . . . 15 1/2 á 16.00  
Compuesta . . . . . 12 1/2 á 13 1/4

Patatas.  
En barriles, del Norte, nuevas . . . . . á 4 1/4

Tasajo.  
Se cotiza, despuntado, quintal . . . . . á 8.00  
Surdi, arroba, 25 rs. 16.00 D.

Vinos.  
Tintos pipas, según marca, de . . . . . 64.00 á 66.00

## Mercados de la Isla

Plaza de Santiago de Cuba  
De "La Independencia," de Santiago de Cuba:  
"Aunque las últimas noticias recibidas en esta plaza acusan alguna quietud en el mercado de Nueva York, debido á las proporciones que ha tomado la huelga en algunas refineras, los precios de los artículos firmes, esperándose una nueva alza tan pronto desaparecieren los motivos de la paralización en las refineras."

En esta plaza, aunque las existencias son bastante reducidas, los precios de los artículos de los ingenios "Hattilo" y "Santa Ana" se mantienen firmes á \$3.20 y \$2.30, respectivamente, en partidas grandes, esperándose un alza que será sostenida por los tenderos.

Según nuestros informes, tanto los corredores señores Quirch y Muñoz, como algunos almacenistas, se disponen á acaparar el resto de estos azúcares, con objeto de evitar nuevo embarque, por entender ellos que tan reducida cantidad será necesaria para este mercado en los seis meses que faltan para la futura producción y asimismo por considerarlos superiores para el consumo en todas sus necesidades."

## Dinamita

El vapor cubano "Yumuri," que fundó en puerto en la mañana de hoy procedente de New York, trajo las siguientes cajas conteniendo dinamita: Sres. J. B. Clow é hijo, 200 cajas. José Fernández, 50 idem.

## Cartuchos

El mismo vapor trajo para el señor F. López, 9 cajas con cartuchos.

## Armas

El vapor "Monterey" trajo de New York consignadas á F. Armstrong, 9 cajas conteniendo armas.

## Perros

De Mobila importó el vapor noruego "Mathilde," 6 perros para el señor F. Wolfe.

## Sociedades y Empresas

Por circular fechada en ésta, el 11 de Julio, nos informa el señor don R. Zambrano, que ha comprado el establecimiento de camisería, novedades y artículos de fausta en general, titulado "El Chic Parisien," sito en Obispo 37, cuyos negocios seguirá á su solo nombre.

Con fecha 27 de Julio y efectos retroactivos al 18 de Enero de este año, se ha constituido una sociedad que girará en esta plaza bajo la razón de José González y Ca., la que continuará los negocios de ferreteria á que se dedicaba el señor don José González en el establecimiento titulado "Ferreteria Monserrate," sito en la calle de O'Reilly núms. 113 y 120, haciendo cargo de todos los créditos activos y pasivos de su predecesora la nueva firma que integran los señores José y Celerino González, Lorenzo y don Angel Mechaca Retuerta, los tres con uso de la firma social.

## Movimiento marítimo

El Yumuri  
Conduciendo carga general entró en puerto hoy el vapor cubano "Yumuri," procedente de New York.

## El Olivette

Esta mañana fundó en puerto el vapor correo americano "Olivette," procedente de Tampa y Cayo Hueso, trayendo carga general, correspondencia y 90 pasajeros.

## El Bayamo

Procedente de Tampico, conduciendo carga general, entró en puerto esta mañana el vapor cubano "Bayamo."

## El Monterey

Ayer tarde salió para Veracruz y escalas el vapor americano "Monterey," con carga y pasajeros.

## El Westfalen

Este vapor alemán salió ayer para Cárdenas, en lastre.

## El Esperanza

Hoy se hará á la mar llevando carga y pasajeros, el vapor americano "Esperanza."

## El Excelsior

Para New Orleans sale hoy el vapor americano "Excelsior," con carga y pasajeros.

## Vapores de travesia

### SE ESPERAN

Agosto  
10—Havana, New York.  
11—Basuta, New York.  
12—La Navarre, Veracruz.  
14—Mérida, New York.  
15—México, Veracruz y Progreso.  
16—E. de la Grande, Barcelona y escalas.  
17—Crotia, Hamburgo y escalas.  
18—Virginea, Havre y escalas.  
19—Guatemala, Havre y escalas.  
20—Montevideo, Cádiz y escalas.  
21—Saratoga, New York.  
22—Catalina, New-Orleans.  
23—Pío IX, Barcelona y escalas.  
24—Reina María Cristina, Veracruz.  
25—Santanderino, Liverpool y escalas.  
26—Westerwald, Veracruz y escalas.  
27—Georgina, Hamburgo y escalas.  
28—Rheingraf, Boston.  
29—Eva, New York.  
Septiembre  
2—La Champagne, Saint Nazaire.  
8—Caroni, Amberes y escalas.

### SALDRAN

Agosto  
13—Havana, New York.  
15—Mérida, Progreso y Veracruz.  
16—La Navarre, Saint Nazaire.  
16—México, New York.  
16—Virginea, New Orleans.  
16—Guatemala, Progreso y escalas.  
17—Montevideo, Veracruz y escalas.  
18—Catalina, Canarias y escalas.  
20—Reina María Cristina, Coruña.  
20—Westerwald, Coruña y escalas.  
Septiembre  
4—Spreewald, Vigo y escalas.

## VAPORES COSTEROS

SALDRAN  
Alava II, de la Habana todos los miércoles á las 6 de la tarde, para Sagua y Calbarán, regresando los sábados por la mañana.— Se despacha á bordo.— Viuda de Zulueta.

Cosme Herrera, de la Habana todos los martes, á las 5 de la tarde, para Sagua y Calbarán.

## Puerto de la Habana

### BUQUES DE TRAVESIA

#### ENTRADAS

Día  
De Tampa y escalas en 8 horas, vapor americano Olivette, capitán Turner, toneladas 1678, con carga y 90 pasajeros, consignado á G. Lawton Childs y Compañía.  
De New York en 6 y medio días, vapor cubano Yumuri, capitán Tanning, toneladas 1838, con carga, consignado á Zaldo y Ca.  
De Tampico en 4 días, vapor cubano Bayamo, capitán Sobel, toneladas 3206, con carga de tránsito, consignado á Zaldo y Ca.  
Día 9  
Para Veracruz vapor americano Monterey.  
Para Cárdenas vapor alemán Westfalen.  
Día 9  
Para Tampa y escalas vapor americano Olivette.  
Para New York vapor americano Esperanza.  
Para New Orleans vapor americano Excelsior.  
Para Matanzas vapor noruego Mathilde.

#### APERTURA DE REGISTROS

Día 9  
Para New York vapor cubano Bayamo, por Zaldo y Ca.

#### SUQUES CON REGISTRO ABIERTO

Para Puerto México, Veracruz y Tampico, vapor inglés Catalina, por Dussac y Ca.  
Para New York vapor americano Esperanza, por Zaldo y Ca.  
Para Veracruz y escalas vapor americano Monterey, por Zaldo y Ca.  
Para New Orleans vapor americano Excelsior, por A. E. Woodell.

#### BUQUES DESPACHADOS

Día 8  
Para Knights Key y escalas vapor americano Miami, por G. Lawton Childs y Compañía.  
121 tercitos de tabaco.  
232 bultos provisiones y frutas.  
Para Veracruz y escalas vapor americano Monterey, por Zaldo y Ca.  
De tránsito.  
Para Cárdenas vapor alemán Westfalen, por West Indies Coal Co.  
En lastre.  
Para Matanzas vapor noruego Mathilde, por L. V. Placé.  
De tránsito.

#### BUQUES DE CABOTAJE

##### ENTRADAS

Día 9  
De Calbarán vapor Cosme Herrera, capitán González, con efectos.  
De Id. vapor II Alava, capitán Octubre, con efectos.  
De Cuba goleta Nuevitás, patrón Suárez, con 10,000 plátanos y efectos.  
De Cabo San Antonio goleta Rita, patrón Riera, con 2,900 sacos de carbón.  
De Banes goleta Josefá, patrón Gil, con 26 metros de arena.  
De Cárdenas goleta Juana Mercedes, patrón Ballester, con 60 pipas aguardiente.  
De Id. goleta María Carmen, patrón Fielado, con 300 sacos y barriles azúcar.  
De Id. goleta Crisálida, patrón Albana, con 400 sacos y barriles azúcar.  
De Cabo San Antonio goleta Joven Alejandro, patrón Bosch, con 600 sacos de carbón.  
De Id. goleta Josefá Menéndez, patrón Soler, con 1,000 sacos carbón.  
De Matanzas goleta Dos Hermanas, patrón Valent, con 150 barriles azúcar.  
De Manzanillo goleta Joven Pilar, patrón Alemany, con maderas.

##### DESPACHADOS

Día 9  
Para Cárdenas goleta María Carmen, patrón Flexias, con efectos.  
Para Jaruco goleta Dos Hermanas, patrón Fernández, con efectos.

## MOVIMIENTO DE PASAJEROS

### LLEGARON

De Tampa y Cayo Hueso en el vapor americano "Olivette":  
Señores Juan Suárez, J. Amat, Estela Franco y familia, F. García, Rogelio Pérez y 1 de familia, Generoso Valdés, Augusto Larrondo, Andrés Ortega, José Alonso, Carlos Navarrete, H. Busutt, Vicente Friso, Alberto Capote, Celestino Angeles, Faustino Soto, Catalina Bestal, Julio Rivaire, Miguel Valdés, Juan Tojo, Pedro Villares, Felino Valdés, F. Capote, Juan Monillos, Enrique Pérez, Miguel Álvarez, Bonifacio Hernández, S. de la Hoz, Magdalena Martínez, H. Chavez, Enrique Díaz, Luis F. López, Andrés Domínguez, Enrique Miguel, Rafael López, Gregorio Hernández, José A. Burgo y familia, A. Pérez, José Palenzuela, E. Palenzuela, M. Casal, José Lazo, Isabel Márquez, M. García, B. J. Fernández, Julio Méndez, J. M. Valentín, Agustín Soto, Francisco Fernández, Cándido Cortales, José López, Adela Alonso, José Paz y 22 más.

### SALIERON

Para Veracruz en el vapor americano "Esperanza":  
Señores Julio Valenzuela, J. Erand, Camille Bonhom, Jane Bonhom, Andrés Portico y familia, Manuel Rodríguez, Miguel Fernández, Arturo López, Arturo Sansores y familia, José N. Alvarez, Francisco Bonaño, Miguel Paz, José Rovilla, L. Saolin, Higinio Campo, Miguel Campo, Félix Carballo, Manuel López, José Manuel Briant, Manuel Sara Jorge, Alexander y María Salvador, Antonio Gómez y familia, Anselmo Muser y familia, Francisco Córdova.

Para New York en el vapor americano "Esperanza":  
Señores Higinio Medrano, Luis Cole y 3 de familia, Carlos Manuel Echevarría, Ramón Lea, Manuel Ariza, Aquilino Pérez, Ramón Díaz, Esteban Martínez, Noverto Peña, Manuel Menéndez, José Fabio, Luis Vidal, María Vidal, Hilda Alvarez, Aguacilo Peña, Antonio Pita, Isidoro Cortez, Federico Brendes, Antonio Pita, José Iglesias, José Braña, Eladio Varanda, Basilio Viz, Francisco Cabano y Saturnino Castillo.

### MANIFIESTOS

Vapor americano Excelsior, procedente de New Orleans, consignado á A. E. Woodell.  
(Para la Habana)

Galbán ycp: 750 sacos harina y 350 terceroías manteca.  
J. Perpiñán: 500 sacos maíz.  
Leldi y cp: 500 id. id.  
M. Nazábal: 250 id. id.  
L. Maza: 250 id. id.  
A. Lamiguelto: 250 id. id.  
A. García: 250 id. id.  
Querejeta y cp: 500 id. id.  
Arana y Larrauri: 250 id. id.  
González y Suárez: 250 id. id.  
Swift x co: 75 terceroías y 11 cajas puerco; 1 terceroía jamones.  
J. N. Alley: 100 terceroías grasa.  
Keene y Getman: 300 sacos harina.  
Genaro González: 250 id. maíz.  
O. Vilaplana: 30 tubos.

S. S. Lung: 2 barriles camarones.  
B. Barceló y cp: 50 sacos frijoles; 200 id. garbanzos; 250 id. harina de maíz y 25 cajas camarones.  
Armour x co: 65 barriles puerco; 16 bultos efectos; 5 barriles, 7 cajas y 5 terceroías carne 2 barriles y 200 c.ajas salchichón.  
Luengas y Barros: 50 sacos harina.  
Baldor y Fernández: 50 id. id. y 1,000 id. sal.

Quintana, Cazón y cp: 27 bultos papel Consignatarios: 1 caja efectos.  
M. Sergio: 17 cajas calzado.  
Brea y Nogueira: 1 id. id.  
I. López Díaz: 28 id. id.  
Palacio y García: 4 id. id. y id. efectos  
United C x co: 5 id. id.  
Crucesillas hno y cp: 100 terceroías grasa.

J. A. Sheriff: 20 cajas tocino  
J. B. Clow é hijo: 11 bultos ferreteria  
J. M. Mantecón: 50 cajas camarones.  
E. Hernández: 25 id. id.  
Horter y Pair: 5 id. efectos.  
L. V. Placé: 5 id. id.  
Southern Express x co: 7 id. id.  
Q. W. Ou: 3 id. id.  
Poo L: 3 id. id.  
M. Johnson: 1 id. drogas.  
L. E. Gwinn: 15 cajas peras; 20 id. manzanas.

M. Sobrino: 78 terceroías manteca  
Bergasa y Timirao: 50 id. id.  
García, Blanco y cp: 25 id. id.  
Barraqué, Maciá y cp: 25 id. id.  
Nueva Fábrica de Hielo: 1,287 atados cortés.

Orden: 2,000 sacos sal  
(Para Calbarán)

R. Canter y cp: 50 terceroías manteca.  
Urrutia y cp: 10 cajas tocino.  
J. A. Sheriff: 30 id. id.

151  
Vapor americano Esperanza, procedente de Veracruz y escalas, consignado á Zaldo y Compañía.

DE VERACRUZ  
Genaro González: 301 sacos frijoles.  
S. E. Margarit: 172 id. id.  
Wilkes y cp: 81 id. id. y 111 id. garbanzos.  
Pita y hnos

# HABANERAS

De anoche.  
Llegué a Albisu apenas empezada la representación de *El Conde de Luxemburgo*, obra que con *La Viejecita*, zarzuela tan bella, tan aplaudida siempre, integraba el programa del beneficio de Josefina Peral.

El plano era completo.  
Me fijé en la sala lo mismo que en las altas galerías y ni una sola localidad veías desocupada.

Ya en grillas, ya en palcos, ó bien en lunetas, advertíase la presencia de un grupo de damas distinguidas.

Haré mención, entre otras, de Amelia Blanco de Fernández de Castro, Cora Govín de Fauré, Margarita Contreras de Beek, Rosa Lorente de Pazos, Rosa Bauzá de Hernández Guzmán, Paquita Fernández de Rodríguez Bautista, Julieta Moreyra de Bolívar, Lolita de la Vega de Acosta, Carmen Aspuru de García Cañizares, Mercedes Suárez de Suárez Murias y la interesante esposa del director de *El Mundo*, Estrella Vidal de Govín.

En un palco, las jóvenes y bellas hermanas Blanquita Fernández de Soto Navarro y Carlota Fernández de Sanguily.

Y en otro palco, la bella señora del director de *La Unión Española*, la distinguida dama María Sarria de Pumariega, en torno de la cual veíanse a las tres encantadoras hermanitas Florentina, María Luisa y Rita Pumariega, las hijas del bien querido administrador del DIARIO DE LA MARINA.

Señoritas.  
Un grupo simpático.  
Blanquita Fernández de Castro, Margot de Cárdenas, Divina Rodríguez Bautista, Margarita Govín, Nena Suárez, Carmen del Castillo, Hortensia Herrera, Elena de Cárdenas, Conchita Fernández de Castro y Rosita Govín.

La ideal, la delicada María Josefa Hernández Guzmán, para quien siempre hay un elogio y una flor.

Y una criatura adorable, Margarita Aldabó, tan inteligente y tan graciosa.  
El triunfo de Josefina Peral, la beneficiada de la noche, no pudo ser más completo.

Nada le faltó.  
Hubo para la bella tiple mejicana muchos regalos, grandes aplausos y flores en profusión.  
Enhorabuena!

La matiné del domingo.  
Toca ahora su turno, en esta serie de alegres fiestas de verano, al *Casino Español*.

Es la segunda de la temporada y puede decirse, juzgando por la animación reinante, que su resultado ha de superar al de la matiné inaugural.

Habrán un tren expreso.  
Saldrá éste de la estación de Villanueva a las dos y media para dar comienzo al baile a su llegada.

La glorieta, aquella histórica glorieta de la playa, estará abierta desde las dos.

Cuanto a las invitaciones, las habrá como siempre, familiares, exclusivamente familiares, habiéndose fijado la cuota de un *luis* para las personales.

Unas y otras han de ser solicitadas antes del viernes en la Secretaría del *Casino Español*.

Acuerdos todos los que anteceden que se sirve comunicarme, acompañándolos de una amable invitación, el entusiasta presidente de la Comisión de Fiestas del instituto, el amigo Rogelio Canedo.

Fáltame decirlo.  
Para la matiné del domingo, como para todas las de la temporada actual, ha sido contratada la orquesta de Torreola.

Irreemplazable!...

Eloy Martínez.  
Ya está en la calle, repuesto del mal que lo tuvo recluido por tantos días en su casa del Tulipán, el simpático y elegante caballero.

La vuelta de Eloy Martínez al *Unión Club*, donde somos tantos a quererle, se tradujo, por parte de todos los que allí se encontraban, en las más cariñosas demostraciones de simpatía.

Piensa el querido amigo, para su total restablecimiento, emprender viaje al extranjero.

Viaje que decidirá para un plazo próximo.

Hablé ayer de la operación que había acabado de sufrir el simpático y conocido joven Gonzalito Aróstegui y Mendoza.

Amplié mi información diciendo que le fué practicada el sábado en el *New York Hospital* por el doctor Turnure.

Goza éste fama de ser uno de los primeros cirujanos de New York.

¡Ojalá que, como hasta el presente, sigan recibiéndose gratas nuevas del estado de tan querido enfermo!

Viajeros.  
En el vapor *Havana*, que arribará a puerto en las primeras horas de la mañana, se espera a los distinguidos esposos May Medina y Rafael Govín, quienes regresan de su rápido viaje a los Estados Unidos.

Y el sábado, en este mismo vapor, embarcará para New York la distinguida e interesante señorita Matilde Blanco, necesitada de emprender este viaje para atender al restablecimiento de su salud, quebrantada ésta después de la dolorosa operación quirúrgica que le fué practicada recientemente.

También puedo anunciar, sin riesgo ya a posteriores rectificaciones, que embarcará el sábado en el *Havana* el conocido caballero Teodoro de Zaldo con su elegante esposa, María de Cárdenas.

Los distinguidos esposos vienen despidiéndose en estos días de sus numerosas amistades de la sociedad habanera.

Y a propósito de viajeros, leo hoy en *El Mundo*, en la bien informada crónica de Alberto Ruiz, las líneas siguientes:

"Hace sus preparativos de viaje el joven y distinguido diplomático señor Tulio M. Cesteros, Encargado de Negocios de Santo Domingo.

Durante su ausencia desempeñará las funciones de la Legación dominicana, el señor Osvaldo Bazil, que ocupa en la actualidad el Consulado general de la república dominicana en Santiago de Cuba.

Probablemente el señor Cesteros embarcará el día 27 en el *Havana*, dirigiéndose a Nueva York, donde tomará el hermoso trasatlántico francés *Le Savoie*, que lo conducirá a Europa.

Para fines de año estará de regreso tan distinguido diplomático."

Réstame ya solo saludar, en su vuelta a Cuba, al culto literato y amigo muy distinguido Alfredo Martín Morales.

Llegó ayer en el *Montevideo*, viene en compañía de sus hijos después de haber visto morir en New York, víctima de cruel enfermedad, a la que fué su excelente esposa, la señora Matilde Ubéda de Morales.

¡Qué triste vuelta la de todos al desolado hogar!

*Retour*.  
Después de una agradable temporada en Madruga encuéntrese nuevamente en su casa de Prado 39 la distinguida familia del doctor Chabau.

Sea bien venida.

Nota de amor.  
Esperanza, la bella hija del doctor Ernesto Aragón, ha sido pedida en matrimonio por el joven César Carballo Miyeres.

Pláceme, al consignar la grata noticia, enviar mis felicitaciones a los simpáticos jóvenes.

Esta noche.  
Función extraordinaria en el Nacional a beneficio del coronel Elizardo Maceo Rizo.

Se representarán dos comedias y habrá bonitas exhibiciones cinematográficas.

Apenas quedan localidades.

ENRIQUE FONTANILLS.

RETRATOS  
Artísticos y comerciales desde un peso la media doña en adelante. Hacemos trabajos a domicilio. Colominas y Comp., San Rafael 32. Almacén de efectos fotográficos.

# BANANINA

Alimento completo para los NIÑOS, ANCIANOS Y CONVALESCIENTES.

DE VENTA en Farmacias y viveres finos.

## IMPRESIONES TEATRALES

### ALBISU

Beneficio

Por un error inexplicable apareció en las "Impresiones" de ayer el nombre de Josefina Peral como si ésta actuase en "Payret." Afortunadamente, el buen juicio de los lectores subsanaría el error.

Lo interesante es que "Albisu" estaba lleno de bote en bote anoche y que la valiosa tiple cosechó flores y aplausos en "La viejecita" y en "El Conde de Luxemburgo," quedando demostrado prácticamente que Josefina Peral cuenta con incontables simpatías.

Muy buenos regalos recibió la beneficiada, a la cual felicitamos cordialmente por su merecido triunfo, sólo comparable al de Esperanza Iris, su compañera de glorias sin fatigas.

¡Bravo, Josefina!

"La Flor de P. A. Estanillo"

En la relación que publicamos en la edición de la tarde de ayer, referente a la fiesta que celebramos en la Chorrera todos los de esta casa, involuntariamente dejé de consignarse que los excelentes tabacos que se consumieron eran de la acreditada fábrica "Flor de P. A. Estanillo," de nuestros estimados amigos don Felipe Rodríguez y Ca.

Que conste.

Dispensario "La Caridad"

Los niños pobres y desvalidos cuentan sólo con la generosidad de las personas buenas y caritativas. Necesitan alimentos, ropitas y cuanto pueda producirles bienestar. El Dispensario espera que se le remitan leche condensada, arroz, azúcar y alguna ropita y calzado.

Dios premiará a las personas que no olvidan a los niños desvalidos.

El Dispensario se halla en la planta baja del Palacio Episcopal, Habana 58.

DR. M. DELFIN.

## UN CUADRO DE ASTRONOMIA

El señor Isidoro Mourouig nos ha obsequiado con un bello cuadro demostrativo de las lecciones de Geografía y Astronomía del profesor portorriqueño don Juan Cuevas y Aby.

Es una exposición en grabados de color sobre las principales demostraciones del estado de la Tierra como cuerpo celeste.

Agradecemos al señor Cuevas el obsequio.

## GACETILLA

Alumna aprovechada.—La encantadora niña María Teresa Campos y Julián, nieta del reputado maestro y bien querido co-empresario del teatro Albisu, don Modesto Julián, ha obtenido en la solemne distribución de premios del acreditado Colegio "Hogar y Patria," que dirigen con tanto acierto las señoritas Palli, Medalla de Oro y de Plata, y Diploma de Sobresaliente.

Felicitamos cariñosamente a la inteligente y estudiosa alumna, felicitación que hacemos extensiva a sus familiares y maestros, y muy especialmente a nuestro antiguo y querido amigo el maestro Julián.

Nacional.—La función de esta noche se dará en obsequio al señor Elizardo Maceo Rizo, hijo del valiente caudillo cubano José Maceo.

El beneficiado dirige al público breves y expresivas palabras, dedicándole su función de gracia, que ha de verse concurridísima.

El espectáculo será corrido y cons-

tará de dos partes: en la primera se pondrán una preciosa película y la graciosa comedia *El Tío de la Flauta*; y en la segunda, otra vista y la divertida comedia *El Oso Muerto*, de Vital Aza, en dos actos.

No puede darse un programa más atractivo.

Payret.—La atracción de hoy es el estreno, en segunda tanda, de la zarzuela *El Milano y la Paloma*, ó "El 40—H. P.," libro de Fiaero Iráizoz y música del maestro Pedro Córdoba, estrenada con éxito en Madrid.

Cubre la primera tanda *La Verbena de la Paloma*, y la tercera *El Pobre Valbuena*. Al final de esta última, sensacional lucha japonesa entre el campeón Connell y Abraham Cruet.

El viernes, estreno de la revista de Jacinto Capella, *La Habana Alegre*, con música del maestro Gay.

Y el cartel siempre atractivo y variadísimo, para satisfacción del público.

Albisu.—*La Divorciada* vuelve esta noche a la escena, con su interesante juicio oral y sus animados números de canto y baile. Es una obra muy entretenida y con música que debe saborearse varias veces.

El lunes 15 del actual se celebrará la última función de esta temporada, a beneficio del popular y gracioso actor Alfonso Castillo. Bien merece ese beneficio el incomparable *Cançiller* en *La Vida Alegre* y el comicísimo *Príncipe* en *El Conde de Luxemburgo*.

La compañía hará una tournée por provincias y mientras tanto, ocupará "Albisu" el conocido y batallador empresario Alfredo Misa, quien ofrecerá ameno y culto espectáculo de cine y comedia a precios populares.

Martí.—La novedad de esta noche en el siempre favorecido coliseo de los populares Santacruz y Argudín, es el estreno del entremés cómico, en un acto y tres cuadros, original del conocido y aplaudido

Alberto Garrido, titulado *La Familia de Vinagrillo*, obra que como todas las de Garrido, no dudamos que alcanzará un gran éxito.

En la primera tanda irá otra obra del simpático Garrido: *La Estatua Maravillosa*, obra que siempre gusta.

Y para completar el programa se ha elegido la graciosísima obra *Aeroplano Tropical*.

No obstante ser el programa que antecede lo suficiente para obtener una gran entrada, la empresa ha dispuesto el estreno de las grandiosas películas tituladas *Los acróbatas de una pierna*, *Mujeres en el año 2000* y *Fidelidad de amigo*. Durante las exhibiciones, la orquesta que dirige el notable maestro Moisés Simons, tocará los danzones *El Conde de Luxemburgo*, *El aeroplano*, *La Vida Alegre* y *Las Princesas del Dollar*.

¡A Martí esta noche!

Politeama.—Vuelve el magnífico cine "Rosas" a hacer las delicias del público en el teatro grande de la Manzana de Gómez.

La función es continua, dividida en tres partes, con 39 películas, en total, que pueden verse por una peseta.

La empresa se compromete a presentar antes que nadie cuantas películas nuevas vengan a la Habana.

Han sido un éxito las primeras funciones y cada día se verán más concurridas. Para esta noche hay un magnífico programa.

Alhambra.—*El Cierre a las Seis*, recogijada zarzuela del popular Villoch, va hoy a primera hora.

Todos los complets que se cantan esta noche son nuevos y de actualidad.

Para cubrir la segunda tanda se ha elegido la obra de gran éxito *Ejército Permanente*, y al final lucharán el Conde Koma y Anastasio Peñalver.

También en la tercera tanda y después de *Salón Realista*, zarzuela que sigue dando llenos, luchará el Conde Koma con Miguel Cabañas.

## RANCHOS PARA FAMILIAS!

Toda la mercancia, primera de primera, con PESO EXACTO y los precios de por mayor más baratos de la Lonja. Viveres de despensa y finos de todas clases. Vinos absolutamente puros. Licores legítimos. Pida nuestro sin rival café.

EL PROGRESO DEL PAIS  
BUSTILLO Y SOBRINO. GALIANO 78

c 2314 Véase nuestra lista de precios. 4-8



—Amor mio: todos los días vienes muy elegante a verme; pero no te quitas la caspa que cae sobre tu ropa, a pesar de haberte dicho que uses la *Loción Antiséptica*, REINA LUISA, única preparación eficaz para quitarla. De venta en los almacenes de Sedería, Droguerías y establecimientos de Peluquería y Perfumería.

DEPOSITOS PRINCIPALES:  
Maximino Fernández, C. TERREN,  
Muralla núm. 91 y 93 Villegas número 112.

2236 AS. 1



¡¡ SIN RIVAL !!  
**JABON "LA FLOR."**  
ELABORADO CON  
**HIEL de VACA**  
ESPECIAL DE  
**Ed. PLANTÉ.**  
**Blanquea y**  
**Conserva el Cutis**  
DE VENTA EN TODAS LAS SEDERIAS

USENSE LOS AFAMADOS POLVOS DE "LA CONSTANCIA"  
C 2252 alt. 13-5

Prepárase un gran encuentro en el Conde Koma y Zulúeta.

## LA ALEGRIA DEL HOGAR

Los abuelos y sus nietos se alegrarán cuando toman la cocoa crema, rica y deliciosa.

Por eso la cocoa crema es llamada la alegría del hogar y todos la toman con gusto.

## ESPECTACULOS

Nacional.—Cinematógrafo y comedias.—Función diaria por tandas.—Estreno de películas.—A las ocho: vistas cinematográficas.—Función corrida a beneficio de Elizardo Maceo Rizo, del caudillo cubano José Maceo.

Función corrida con las comedias *Tío de la Flauta* y *El Oso Muerto*.

GRAN TEATRO PAYRET.—Compañía de Zarzuela y Opereta.—A las ocho: *La Verbena de la Paloma*.—A las nueve: estreno de *El Milano y la Paloma* ó *El 40 H. P.*—A las diez: *El Pobre Valbuena*.

Al final de esta tanda Jack Conchalará con Abraham Cruet (Tall).

ALBISU.—Compañía de Zarzuela y Opereta.—A las ocho se pondrá en escena la obra vienesa en tres actos titulada *La Divorciada*.

TEATRO MARTI.—Cinematógrafo y Quinteto Japonés.—A las ocho: *La Estática Maravillosa*.—A las nueve: estreno del entremés titulado *La Familia de Vinagrillo*.—A las diez: *Aeroplano Tropical*.

SALÓN-TEATRO ACTUALIDADES.—Cinematógrafo y Variedades.—Función desde las ocho hasta las once de la noche.—Función diaria.—Presentación de la *Bella Angel*.

POLITEAMA HABANERO.—Gran Teatro.—Cinematógrafo continuo dividido en tres partes.

SALÓN NORMA.—San Rafael y Consulado.—Cinematógrafo.—Función diaria.

Estreno de *La Tempestad*.—Represen-tación de las aplaudidas cintas tituladas *Rigoletto*, reproducción de la ópera de mismo nombre; *Los Martirios de Luis XVII*, trágico episodio de la Revolución Francesa en colores; *La Dama de las Camelias*, en la que se distingue la eminente actriz Mad. Lepanto.

ALHAMBRA.—Compañía de Zarzuela.—A las ocho: *El Cierre a las Seis*.—A las nueve: *Ejército Permanente*; el Conde Koma luchará con Anastasio Peñalver.—A las diez: *Salón Realista*.—El Conde Koma volverá a luchar con Miguel Cabañas.

## PARA COMER

bien hay que ir a "El Jerezano," por sus variados platos y su gazpacho fresco a todas horas.

Los del campo no olviden que aquí tienen su casa llegando a la Habana.

PRADO 102  
2315 30-8

## ANUNCIOS VARIOS

Clínica de curación sífilítica DEL DR. REDONDO

Buenos Aires n. 1  
En esta Clínica se cura la sífilis en 15 días por lo general, y de no ser así se devuelve al cliente el dinero de conformidad con lo que se estipula.  
Conceptos gratuitos sugeridos por entidades poco afectas a mi procedimiento me obligan, con pena — a producirme de este modo. Teléfono: 6126. AS. 1

## TRUCHAS

Mientras dura el período del destete así como durante los primeros años del niño, ningún alimento puede superar, en punto a utilidad, a la FOSFATINA PALLIERES. Bajo su influencia, el niño adquiere un vigor maravilloso y firmeza en los músculos; opérase la dentición con regularidad y no son ya de temer las diarreas.  
C 2225 alt. 4t-10 4d-11

## Dr. R. Chomat.

Tratamiento especial de sífilis y enfermedades venéreas.—Curación rápida.—Consultas de 12 a 3.—Teléfono 854.  
LUZ NUMERO 40 AS. 1

## INYECCION "VENUS"

Puramente vegetal DEL DOCTOR R. D. LORIE

El remedio más rápido y seguro en la curación de la gonorrea, blenorragia, flegmas blancos y de toda clase de flujos purulentos que sean.

De venta en todas las farmacias. Depósito principal: Farmacia Santa Rosa, Bernaza 4.

## REUMATINA

Activo y energético remedio en el Reumatismo crónico y agudo, Dolores y Neuralgias, Lumbagos, etc.

CURA POSITIVAMENTE Preparado por el Dr. R. D. Lorie. Se vende en todas las farmacias. AS. 1

## AZAFRAN "EL IRIS"

¡¡QUE RICO ES!!

Su pureza, garantía, color, aroma y sabor... no tienen rival.

De venta en todas las botecas de prestigio. Los paquetes son de 1, 2, 5 y 10 centavos con la marca "El Iris." Depósito Mercaderes núm. 23. Correo, Apartado 1226. Teléfono 1236. A. Agullo. 26-9 AS.

Carlos III n. 223

Los muy espacuosos altos y bajos, capaces para dos dilatadas familias, son muy preciosos, pueden verse de 6 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. 9105 4m-9 4t-9

Imprenta y Estereotipia del DIARIO DE LA MARINA Telégrafo Rey y Prado

# FALTAN DOS MESES

PARA QUE LA ELEGANTE TIENDA

## LE PRINTEMPS, DE OBISPO Y COMPOSTELA,

CAMBIE SU ASPECTO Y SE CONVIERTA EN UNA GRAN CASA DE CONFECCIONES PARA SEÑORAS Y NIÑAS

y queremos recordar a todos, que existe una verdadera realización; un derroche de magníficas telas y de preciosos adornos por menos de la mitad de su valor; porque es forzoso que echemos fuera nuestra colosal existencia (que asciende a 200 mil pesos), sin reparar en los precios, aunque esto parezca un desbarajuste, para inaugurar nuestra gran casa de confecciones, a cuyo efecto fué nuestro socio Sr. Soto a París a contratar la mejor *MODISTA* y el mejor *SASTRE* para *SEÑORAS*.

El mes de Agosto hará época en LE PRINTEMPS. ¡No quedará tela sobre tela! ¡Todo se liquidará a cualquier precio!

LE PRINTEMPS, Obispo esq. á Compostela

Mandamos muestras de nuestras telas a todas las personas que del interior de la Isla nos las pidan, pero les suplicamos que nos expliquen bien lo que desean, a fin de poder servirlos con acierto.

2216 AS. 1